工商晚報
The Kung Sheung Evening News
承印：工商日報有限公司
香港灣仔分域街十八號
各部電話號碼
編輯部及採訪部：5－283378－
經理部：5－281521－3
營業部：5－280708
中區辦事處：5－225495
出紙兩大張每份壹元

華府表現軟弱 强鄰盛氣凌人
約旦王對美失望 擔憂敘利亞威脅

【安曼十六日路透社電】外交界的官員說：約旦國王哈辛，一方面日前曾猛烈抨擊美國的是對美國的中東政策感到失望，另一方面又對敘利亞感到擔憂。

雖然約旦的報章今天都表示支持哈辛，但平時對哈辛的表現一般反應都較為保守的約旦國人，却被「紐約時報」昨天刊載有關哈辛接受訪問時突然大發雷霆的事感到愕然，因為這是極為少見的。

哈辛接受訪問時，指摘美國對阿剌伯國家和對以色列分別採取兩種不同的手段，又指美國已經爽失担任中東問題調停人的信譽。

報章引述他的談話說：「以色列的土地是屬於我們的。以色列之所以能夠存在，完全是靠美國在軍事、經濟兩方面的援助，這兩種援助再轉化為支持以色列建立殖民區的援助。」

他又說：「以色列能夠存在，也是靠美國在精神上、政治上的支持，以致到達一個地步，形成美國向以色列的命令屈服。」

外交界官員說：哈辛過去一直對華府都有微詞，他不但對美國的政策感到失望，同時也對敘利亞爭取到的勝果感到担心，原因是敘利亞日前促使黎巴嫩廢除了在美國支持下與以色列簽訂的撤軍協議。

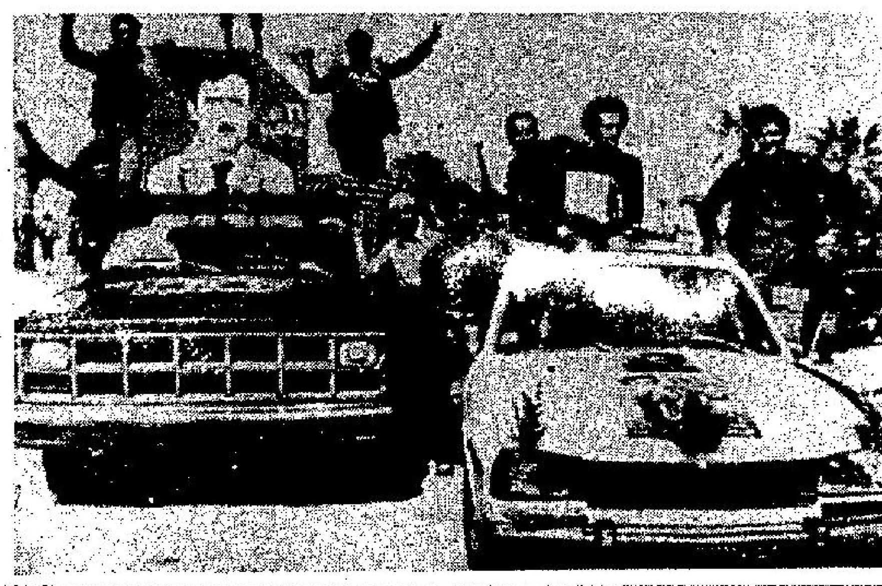
約旦與毗鄰的敘利亞在許多方面的問題上一直都有歧見，例如哈辛採取的中東政策比敘利亞溫和，另外在兩伊戰爭中又與支持伊朗的敘利亞立場對立。

外交界的官員認為，美國的黎巴嫩政策失敗，也可能會破壞哈辛謀求與巴解領袖阿拉法在共同採取促成中東和平協調策略的努力。

一名外交官員說：倘若以黎撤軍協議能夠實行，本可以有助溫和派阿剌伯國家加快促成中東和平的步伐，這樣實足克服黎巴嫩國內事件所產生的阻力。

黎巴嫩政府三月五日在敘利亞支持的反對派系施壓下廢除的以黎撤軍協議，訂明所有外國軍隊（包括以、敘的軍隊）都要撤離黎巴嫩。

約旦王哈辛


民兵領袖：黎巴嫩德魯玆戰士們於三月十六日簇擁着被刺殺的德魯玆領袖卡馬爾·森巴烈的巨像，紀念他的逝世卅七週年。他是華里德·森巴烈的父親，於一九七七年遇刺身亡的。

印卅萬碼頭工人展開全國性罷工

【印度孟買十六日美聯社電】週五，超過三十萬名碼頭工人，為了加薪的問題而進行罷工。此舉導致十個主要海港癱瘓，一百五十艘船隻一籌莫展，以及保安警察和海軍要實施戒備。那些要求增加薪酬和福利的工人，午夜於孟買（印度最大港口）、加爾各答、馬德拉斯和其他地點進行罷工。他們拒絕了政府最後的請求（把罷工延遲一星期），並且設法尋找方法解決這個問題。）

蘇丹指責利比亞在幕後策動空襲
遭不明國籍飛機投擲炸彈

【蘇丹喀土穆十六日路透社電】蘇丹總統尼米里今天指責利比亞領袖卡達菲策動空襲喀土穆市郊奧姆德曼地區，據報有三人喪生。蘇丹最高指揮部說：有一架不明國籍飛機向奧姆德曼投擲了五枚炸彈，擊中一幢官方電台建築物，毁壞了一批汽車。

尼米里說：卡達菲進行該種行動，說明他與依索匹亞合作，串謀採取行動對付蘇丹。他說：蘇丹——埃及防衛委員會將於不久後舉行會議，討論避免日後再發生這些事件的措施。

蘇聯巡洋艦窺伺險撞黎水域美艦

【黎巴嫩對開海面美艦特倫頓號十六日路透社電】據美艦特倫頓號指揮官說：尾隨黎巴嫩對開美國艦隊的一艘蘇聯驅逐艦，差點兒與載有五百名由貝魯特撤出的美國海軍陸戰隊的美艦相撞。

艦長古柏說：一艘蘇聯卡辛式的驅逐艦，衝向排成一綫的五艘美艦，最後才在距一艘美艦七百公尺外掉頭而去。

▲約旦王對美國失望（一頁）
▲第十輪會談今結束（八頁）

英煤礦工分兩派 罷工行動成疑問

【倫敦十六日路透社電】罷工行動今天令到英國國營的煤礦業大部分宣告癱瘓，但有三處比較溫和地區的礦工在票決時却反對罷工，使今次罷工行動的未來發展成疑。

英國全國煤礦局表示，全國一百七十五個礦穴當中，有一百四十六個因為今次罷工行動而完全癱瘓。觸發今次罷工事件的主要原因是有關當局打算在未來一年裡關閉一部份礦穴，解僱二萬名工人。目前，祇有七個礦穴仍然維持完全正常的開採工作。

今次的罷工事件，令到全國十八萬名煤礦工人分裂，並引起「游擊糾察人員」與那些欲繼續工作的礦工發生衝突，但週三一名糾察喪生後，大部分本來採取溫和立場的礦穴工人隨即加入罷工行列，等待投票表決的結果。

蘭開夏、密得蘭、南打比三郡的二萬多名礦工經過表決後，絕大多數反對罷工。初步的消息說：屬溫和派的諾丁罕郡三萬四千名礦工大多數都投反對票，反對罷工。

全國最大、立場最激進的約克郡礦穴，以及蘇格蘭方面的礦穴在工人領袖的指示下，已經罷工了至少一個星期。這兩處地區的礦工將會就罷工行動進行表決。

亂灑糞肥驅趕野餐客
鹵莽農夫撞大板 噴着警伯被罰款

【瑞士來洛克耳十六日路透社電】警方今天說：一名瑞士農夫，因將液體糞肥，射向在他的土地上野餐的家庭，被判罰五百法郎（二百三十美元）。

如果他小心些選擇他的目標，事情可能沒有這麼糟。被射的人中有一位是當地的警察首長。

名貴花瓶：這個中國清朝乾隆時代的搪磁花瓶，星期四在紐約蘇特比拍賣行，賣得四萬四美千元。

兩伊仍在馬龍島捨死忘生拉鋸戰

【巴林十六日路透社電】伊朗及伊拉克都報告說：波斯灣南部戰綫上的伊拉克港口巴斯拉之東及東北，今日發生劇戰。

德黑蘭電台說：進攻巴斯拉東北區的伊拉克軍，於昨天蒙受重大損失後，已遭擊退。

在巴格達方面，每日的軍事公報說：向巴斯拉東部伊拉克前方陣地進攻失敗的伊朗軍，有一七四名被擊斃，許多名受傷。

該公報說：伊拉克飛機及武裝直升機，整日向伊朗軍據點及陣地攻擊，造成伊朗軍更多的傷亡。

同時，在德黑蘭方面，首席法官阿迪比利否認巴格達方面所說，已在馬龍島建立據點的消息。該島被伊朗軍隊最近在南部發動攻勢時佔領。

伊朗國家通訊社又說：受伊拉克毒氣受傷的伊朗軍，正被送往比利時及荷蘭醫治。伊拉克已否認用化學武器。

哈特平地一聲雷
神秘幔幕的透視

美國參議員哈特在爭取民主黨總統候選人提名活動，勢如破竹、銳不可當，如今已成為全美國矚目的人物。許多人都在問：這個已使得蒙代爾招架乏力的年輕人到底是那一號人物？

在華府，這位作了九年科羅拉多州參議員的哈特，予人的印象是沉默寡言，辛勤工作，不喜與人打交道。也有人形容他為「傲慢」，哈特的工作人員對這個看法頗為憤怒。有些人則形容他謹慎、內向，對這一點他的工作人員表示贊同。

哈特不是那種在國會衣帽間和華府宴會上善於跟人週旋的人物。他不是那種平易近人，會拍拍同事的肩膀，或者自在的與人閑談兩句的人。

由於哈特獨來獨往的作風，他的許多參議員同事都不太了解他。例如，有一位就注意到哈特對國防問題的態度，似乎從前幾年起即傾向於加強軍力。關於此事，有好幾位同事曾為哈特到底是因信念改變立場，還是見風轉舵以求政治利益，掀起爭論。他們辯不出個結果，因為沒有人自覺與哈特夠親近而能拿個準。

哈特自己說他的政治哲學跟以下幾個民主黨參議員最為接近：新澤西州的比爾·布萊德雷，威斯康辛州的保羅·宋嘉斯，得拉華州的約瑟夫·比定，和密芝根州的卡爾·李文。

但是連以上幾位參議員也覺得哈特是個神秘人物。

哈特現在問鼎的是美國總統寶座。如果他競選的是參議院的少數黨領袖，或者多數黨領袖，他可能獲選嗎？一位國會工作人員說：「我實在很懷疑。」另一位說：「絕不可能。」還有人說：「他很難獲勝」。問題在於哈特的參議員同事都覺得很難跟他親近，不知道他到底是一個怎麼樣的人。

哈特的工作人員把大家這些印象歸因於他的內向個性。哈特非常重視個人隱私。他喜歡的娛樂只有看電影—什麼片子都看，但特別喜歡牛仔片。

下列幾則軼事或許有助於大家對這位神秘人物多幾分認識。

幾個月前，記者在哈特辦公室專訪他之時，已可看出支持哈特最力的是年輕選民。在我們交談時，哈特把他穿著皮靴的脚擱在小几上。記者笑他顯然也能獲得老一輩，艾德勳·史蒂文生時代民主黨選民的支持，因為他的兩隻鞋子，跟史蒂文生一樣，鞋底磨破了兩個大洞。

哈特聞言笑了起來，略顯靦腆。他立刻把兩隻脚放到桌下，再也不把脚抬到桌上了。

大約六年前，哈特應邀參加白宮記者聯誼會舉行的盛大晚宴時，記者有個很好的機會認識他。但是他很少話家常，當晚大部份時間他都在嚴肅的談論當前的一些大問題。他似乎較喜歡這樣的談話方式。宴會結束後，哈特給記者看許多筆記，他的演講稿複本，由其中可知他對國防、經濟和其他問題的看法。哈特非常認真的負起他立法的責任。

哈特在他最近的著作「新民主政治」一書中，對許多問題提出了他的看法。從這本書不難了解哈特對美國未來的想法。

由於多演講、訪問與其他來源中可以得知哈特對下列幾個問題的看法。

—中美洲問題—「美國政府對中南美的政策是錯誤的，因為它所針對的敵人可謂找錯了對象。中美洲的主要敵人並非共產主義，而是貧窮。」

—列根政府—「富蘭克林·羅斯福總統是推動美國步上平等主義途徑的第一人，而列根正好反其道而行。所謂列根經濟的整個目標，是要使美國退回到羅斯福時代以前的狀況—一個放任的社會。」

—就業問題—哈特主張增加聯邦研究經費的支出，對中小企業提供更多協助，尋求種種方法把退休金資產轉為創業資本計劃。

關於他本人方面，他談到：

—宗教—「我不是個每個主日上教堂的人，也不積極參與教會活動。但是生長在一個宗教氣氛濃厚的家庭，又作過三年的宗教哲學研究，這些不可能不在你的生命中產生重大的影響。我想這與我出任公職的意識有很大關係。」

—重要的書籍—哈特說影響他一生最重要的書籍是美國作家約翰·史坦貝克的「怒火千蕉」，蘇聯文豪杜思妥也夫斯基的「卡拉瑪佐夫兄弟們」。

—喜愛的運動—網球。

—崇拜的總統—約翰·甘酒迪、富蘭克林·羅斯福、湯瑪斯·傑佛遜。

（中央社節譯「基督教科學箴言報」）

測試保衛挪威能力

【挪威馬蘭金灣十三日路透社電】美國、英國及荷蘭海軍陸戰隊今天在北極圈北部，可攻擊蘇聯其中一個極敏感邊境地區範圍，進行北大西洋公約組織空前最大規模的水陸兩棲登陸演習。

有一萬五千名海軍陸戰隊在黑暗天色掩護下登陸，是這次演習的最高峯，有一百五十艘艦隻參加演習，並為蘇聯戰艦飛機密切注視。

軍方說：一架英國猟犬式戰機在演習時墮燬，但機上的飛行員安全脫險。

蘇聯曾指責今年的海、陸、空聯合演習，聲稱北約組織利用挪威作為發動軍事侵略的踏脚石。

北約組織說：這次演習目的，是証明一旦挪威發生危機，包括蘇聯在挪威北部地區發動攻勢時，北約組織有能力加強挪威的實力。

中共準備恢復鳴放禮炮儀式

【北平十六日美聯社電】中共週五宣佈，它準備恢復向來訪的國家元首鳴放廿一響禮炮的儀式。而對政府領袖將會鳴放十九響禮炮。

該種禮儀於一九六一年引用，其時抵達北平機場的世界領袖獲得鳴放禮炮歡迎。儀式是在一九六六年，十年文化大革命開始時被停止。

外交部說，今回的鳴放儀式將會成為在人民

首位接受鳴放儀式的高級訪客將會是日本首相中曾根康弘，他將會獲得十九響禮炮歡迎，時間是三月廿三日當他抵達此間作為期四天的訪問。

小羅拔甘酒迪藏毒判獄兩年 但是獲准緩刑

【南達科塔州拉必特市十六日路透社電】已故美國參議員羅拔甘酒迪的兒子小羅拔甘酒迪，今天因藏有海洛英的罪名被判入獄兩年，但獲緩刑。條件是要他不再吸食海洛英，並須義務工作一千五百小時，幫助吸毒者康復。

現年三十歲的小羅拔甘酒迪是已故美國總統約翰甘酒迪的侄兒。一個月前他在法庭上承認在乘飛機到本市時身上藏有五分一克海洛英，他今天再度出庭，經過歷時十分鐘的聆訊後，法官宣佈上述緩刑的判決。

格連正式宣佈退出總統競逐

【華盛頓十六日法新社電】上月底開始在初選及政黨預備會議之前，被視為民主黨總統提名熱門人物的俄亥俄州參議員格連，已於今天宣佈退出競選。他的組織負債累累和完全崩潰。他在此間舉行的一個記者招待會中說：「我本想繼續角逐下去……和贏得黨的提名。」但他承認「此事似乎不會發生」。

這位前太空人退出競選的消息，最先由所謂「選級星期二」的初選及政黨預備會議之後傳出，在阿拉巴馬的初選中，格連祇能處於蒙代爾後的第二位。

[illegible]一個—他們是蒙代爾，哈特及傑克遜—但會於民主黨大會七月在三藩市開會時，支持任何贏得提名的人。

清明思親法會
香港佛教聯合會
籌募佛教慈善福利經費
甲子年清明思親法會恭請
諸山大德主持法事七永日
日期：一九八四年四月三日至九日
地點：九龍深水埗長發街三十八號
佛教大雄中學
延生或附薦登記處
香港灣仔洛克道三三八號
香港佛教聯合會
週日假期照常辦公

合式手袋製造廠有限公司
Hopson HANDBAG MFG. CO. LTD.
荃灣荃景圍滙利工業大厦
19樓A－B座
電話：0-433660

大量生產 成本輕 平價錢 多銷 薄利
製造 代理 批發 出口 進 零沽

合式手袋有限公司
Hop's Handbag Co., Ltd.
香港利源東街19號
電話：5-233888

手袋超級市場
Handbag Supermarket Ltd.
九龍官涌白加士街10-14號地下
電話：3-7221208

合式手袋有限公司
Hop's Handbag Co., Ltd.
香港軒尼詩道517號地下
電話：5-772632

合式手袋有限公司
Hop's Handbag Co., Ltd.
香港銅鑼灣糖街六號
電話：5-7951532

合式手袋有限公司
Hop's Handbag Co., Ltd.
香港利源東街八號
電話：5-231839

合式手袋有限公司
Hop's Handbag Co., Ltd.
香港利源東街十七號
電話：5-254820

合式實業有限公司
（塑膠電器產品）
Hiace Industrial Ltd.
荃灣荃景圍滙利工業大厦
16樓ABCD座
電話：0-436259

利物浦中場桑拿士缺陣
聯賽零比一敗于修咸頓
曼聯今戰阿仙奴有躍上榜首機會

【倫敦十六日路透社電】修咸頓的英國廿一歲以下國腳華倫士的兩記入球，將英國甲組聯賽榜首的利物浦挫敗。

上半場華倫士已替修咸頓打開紀錄，至下半場前五分鐘，華倫士頭球再建一功。

利物浦敗陣，令次席的曼聯有機會躍升榜首領先位置，目前曼聯以兩分落後，但比賽少一場，該隊明天出戰阿仙奴。

利物浦今天的比賽，因中場桑拿士爽毋，沒有上陣，令球隊實力大受影響。

世界足球

【蘇黎世十五日路透社電】雖然一九八六年世界盃足球賽第一場外圍賽仍未展開，但是牙買加、巴巴杜斯及格林納達已告出局。

這三隊本來是要參加中北美及加勒比海外圍賽，爭取入圍在墨西哥的決賽週。

國際足協今日表示：被抽籤與加拿大同在第一組的牙買加因爲未繳交註册費用而被驅逐，加拿大可以兵不血刃入圍複賽。巴巴杜斯因爲經濟原因退出第二組。

格林納達因政治理由退出第三組。

他們的對手哥斯達黎加及千里達也可順利晉級和停賽。

去年十二月所有曾與南美明星隊作賽的球員、球証及旁証均要被罰停賽三個月。他們的足總均須在三月三十日前，把有關球員的名單提交國際足協。

南美明星未經獲准作賽
國際足協判罰對賽球員

籃球圈

體育節會長盃籃球賽
女子均安青年會爭標

香港業餘籃球聯會爲響應第廿七屆體育節，今夕在九龍伊館舉辦「會長盃」男、女子籃球賽，下午七時，女子均安對青年會，八時十五分，男子植美對警察。賽後，於九時三十分，由籃聯會長湛兆霖主持頒獎。今夕兩場均爲男、女子勁旅爭盃之賽事，不收門劵，歡迎愛好籃球之人士蒞場欣賞精彩之競賽。

女子均安對青年會，由南支甲組聯賽勁旅對抗，由於雙方早已被視爲爭奪本屆女子中組聯賽「后座」的挑師，今夕在體育節籃球項目相逢，彼此均欲藉這場比賽試探對方實力，任何一隊獲勝而贏得籃聯「會長盃」，足以加强將來奪取聯賽冠軍信心，基此而觀，均安與青年會女將，今夕必施展渾身解數，戰情緊張精彩，應屬意料中事。

男子植美對警察，雙方均爲聯賽甲一組挑師，警察在歷屆聯賽，有[illegible]、余冠明等舊將，可說如虎添翼，今夕與警察爭「會長盃」，植美將排出新陣容作戰，與警察實力相當接近，預料爲一場「快鬥快」的好波，非經劇戰，難卜鹿死誰手。

男子甲二組聯賽，照表定有兩場在界限街體育館舉行，七時卅分自力對旭暉，八時卅分南青對安青。（文玲）

東方英援佩健士（左二）身栽極高，昨伙南華後防駱德輝（左三）與他爭頂皮球，顯然頗爲吃虧。（本報記者林永基攝）

國際球證陳譚新
決定去信足協上訴

去年十二月執法精工對南美明星隊一場練習賽而遭國際足協處罰停止執法國際賽事三個月的國際球證陳譚新，昨日表示他將會去信國際足協進行上訴，並且對他執法該場賽事作出詳細解釋。

陳譚新現時爲香港名球證，他並且於去年應國際足協前赴西班牙，執法世界盃決賽週賽事，但他去年十二月應邀執法精工對南美明星隊一場被國際足協禁制的賽事，其餘兩名旁證分別爲區志成與張國駒。

陳譚新謂：在國際足協提出禁制該場賽事之後，他立即推辭執法該場比賽，但其後在精工體育八二的邀請下，他才答允執法，但該場賽事，他並非當作一場眞正的比賽，只是作爲一場練習賽，他當時亦未有穿着正式的球證制服。

他說：「事實上，該場賽事只是精工球會招待精工體育八二會員的一場練習賽，入場的球迷並無支付分毫，國際足協應該深入研究該場賽事」。

今次的禁制，有可能令到陳氏三個月未能爲國際足協的比賽執法，但他並不担心自己國際賽執法資格，他認爲他今次並無做錯，即使是犯錯，亦非故意犯錯，他會去信國際足協作出詳細解釋。

港青陳融章報軍情
論對孟加拉關鍵戰

香港青年軍教練陳融章，昨午從孟加拉致電回足總，報告十五日對韓國之役，該伙香港以〇比四慘敗，但陳氏對球員之演出甚表滿意。

據陳教練指出，韓國與香港、孟加拉及新加坡同編入A組。而韓國實力是凌駕在其他三隊之上，故出線幾成必然事實，所以香港敗在韓國腳下，早是意料中事。唯陳融章觀看過當日之戰後，認爲港青各將打來默契配合滿意，亦能發揮出應有技術，雖輸四球，也感高興，爭A組次名出線的機會極濃。

由於在十四日（星期三）的揭幕戰，孟加拉憑主場之利，爆出小冷門，力克新加坡，使港孟大戰，變成出線的關鍵性一役。

陳融章表示，香港今次遠征孟加拉首都達卡的目標，是爭取A組的次名出線。在出發前，原本估計對新加坡之賽事才是決定能否出線，但橫裡殺出一支異軍突起的孟加拉，打亂了港青的事前計劃。

現時，陳融章已訓令十八名港青小將，昨午對孟加拉及明午對新加坡的兩場比賽，球隊要出線就必須兩戰皆捷，否則將與出線權絕緣。

亞洲少年網賽
港格蘭特敗陣

【新加坡十六日美聯社電】在新加坡網球中心舉行的亞洲少年網球錦標賽中，日本的大坂茂星期五出人意表地擊敗第一種籽球員菲律賓好手托倫天奴，進入準決賽，賽果是七比五、六比零。

那位十七歲的日本好手以他的快速發球及準確的落點，全場控制着那位大熱門。

第三號種籽球員，香港好手格蘭特，亦在半準決賽中輸給以色列的崔亞，比數是六比三、五比七及六比三。

女子組方面，韓國的李靜明爆大冷，以六比三、七比五擊敗日本的飯田綾。

男子單打半準決賽成績：

崔亞（以色列）勝格蘭特（香港），六比三、五比七、六比三。

場邊人語

東南皆不肯讓人
和波終場表現精彩

昨晚在大球場舉行的甲組聯賽，南華與東方各佔半場優勢，最後兩隊打成一平手，各得一分。

昨伏過程尚算精彩，賽果亦頗合理，共吸引得三千四百二十三名球迷入場觀看比賽，門票收入六萬三千七百七十元。

上半場南華採用以快打慢的踢法，處處緊迫對手，使東方難以發揮，因而本身佔得較多攻勢，可惜未能在禁區[illegible]最搶鏡的球員，球到他腳下，多數能夠產生威脅，尤其是他後上或在邊線發動攻勢，能夠替隊友製造甚多機會，就如在上半場十八分鐘，他在右邊「斬」中，並臣十二碼點頂橫，鄧桂盛起腳抽射，可惜陳慶榮及時衝出封位擋出底綫。

完上半場前，南華的數次攻勢亦頗有威脅，可惜並臣兩次頭球攻門，一次被陳慶榮接去，另一次則僅僅越楣而去。東方在上半場最有威脅的一次射門，就是由尼圖在禁區邊主射的一個自由球，他射出的內彎球相當精彩，僅在南華球門的左上角出界。

東方可能因爲久休復出，狀態及體力似乎不及對手，上半場一度受制於南華的快速及緊迫打法，但是東方下半場的表現已有改善，種戰後的一輪短傳滲入攻勢，一度使南華門前草木皆兵。

可能南華球員上半場搏得太盡，下半場已告消失銳氣，若不是東方先，先開紀錄的應該是東方，當時是下半場十五分鐘，張志德偷去到鍋旗的腳下球交前，黎永昌在十五碼點起腳射入，可惜因科尼士站在越位位置而被判「詐糊」。

正當東方球員仍在慶祝黎永昌的入球時，南華已踢出球門球進行反擊，兩三脚經已傳到對方的底綫，拉南在左邊底綫傳出遠柱，並臣接應以食糊腳左脚掃入，在一失一得的情況下南華得以一比〇暫時領前。

南華領前十分鐘後，東方憑着具有優秀腳法的盧斯曼奴在禁區的一腳勁射，追成一比一平手，這個入球的組織相當美妙，東方球員先在中前場互傳數下，然後由眞健士「斬」前，昨晚偶有佳作的科尼士控交衝前的盧斯曼奴勁射入網，劉偉聯撲救不及。（言午）

及時接球：南華門將盛偉聯（左二）快一步接去來球，東方中鋒眞健士雖欲衝門，惜已來遲一步。（本報記者許志强攝）

球人球事 老鼠仔

頭尾位各有所爭

聯賽形勢似乎開始有啲緊張，榜首兩兄弟而家同分，只係計得失球，而榜尾除海蜂做咗胆之外，東昇係咁意執咗愉快完兩分，即係同先特霸並駕齊驅，睇吓邊個啲騎功好啲，番到直路都好難分勝負。

小丑未必識做戲

愉快完唔知是眞是假，俾東昇搶走兩分之後，竟然話已經入咗佢信俾波纜，向件小丑門神活特警告，所以場波唔用活特，由馬仔扶正，本屆馬仔出場機會不多，相信響聯賽上陣嘅機會大啲，活特識辦嘢，但唔識做戲。

活特須接受檢討

活特去屆嚟香港玩幾個月嘅表現唔曳，反應敏捷，水準穩定，但係唔知點解，今屆簽約後，唔知係未執到長期飯票，水準起伏很大，而且輸過幾次問題球，可能因入選幾次港聯之後頭大，操練時又玩馬騮戲。

出五件球迷過癮

馬路華嘅謝東尼話聽日場波好傷腦筋，五件外援唔知點排陣好，唔同嘜馬盃賽出齊五件，場波都好睇啲，隨即有人建議領隊謝同精工聯名入信，申請可以出五件，咁大家有着數，球迷睇得過癮，不失爲妙策。

甲組足球聯賽各隊現勢

隊名	賽	勝	和	負	得球	失球	積分
精工	十一	七	四	〇	廿七	十一	十八
寶路華	十	七	二	一	十九	五	十六
愉園	十一	四	四	三	十三	八	十二
南華	十	四	四	二	十一	十二	十二
東方	十一	二	六	三	十三	十二	十
流浪	十	三	四	三	十一	十八	十
先特霸	十	二	三	五	十三	十三	七
東昇	十一	二	三	六	六	十六	七
海蜂	十二	〇	四	八	五	廿三	四

週三夜馬各駒配磅

次晚（三月廿一日，星期三）

△第三班（第一組）一一五〇米

一於起 一三九夏
吉利多來 一三五陳
江湖好漢 一三四吳
強人 一三三登
一定夠運 一二九屈
恆威 一二九張
丈八金剛 一二五郭
最開心 一二四歐
萬靈燈 一二四賓
聯勝之寶 一二三簡
天寶蹄 一二三方
日日旺 一二二鄭
神寶 一一九摩
加利 一一八羅
（後備）
利安 一二五吳
蘋果樹 一二六摩
好成功 一一九登
向日葵 一一四張
新企業 一一一歐

△第三班（第二組）一一五〇米

事百達 一三七陳
大電影 一三六伍
紅山茶 一三六摩
神通廣大 一三五吳
龍山 一三四張
巧勝 一三三登
鐵金剛 一三二歐
事必發 一三一李
聖禮 一二九鄭
喜上喜 一二六吳

將軍 一二五屈
鋼條 一二五夏
少將 一二四郭
花旗銀 一二四簡
（後備）
金豐收 一三〇陳
眞金 一一九夏
喜洋洋 一二九吳
（退出）富臨門、勇

△第五班（第二組）一六五〇米

威得 一三八摩
快樂時光 一三六陳
大情人 一三三鄭
揚考聲 一三二朱
必利是 一三一屈
嘉寶 一三一施
進寶 一二八張
水銀 一二八李
怡德 一二六登
保霸 一二五羅
好開心 一一九歐
萬利來 一一八陳
威寶 一一七夏
康樂 一一六吳
（後備）
曙光 一二一登
寶接機 一二五張
小富翁 一三五歐

△第五班（第三組）一六五〇米

龍發 一三八郭
更開心 一三六歐
歡呼 一三四伍
頭頭是道 一三〇陳
澳洲友 一三〇賓
野馬 一二八鄭
威駿 一二八吳
興勝 一二五登
過山 一二四簡
利寶來 一二三李
足金 一二二羅
得福 一二〇張
永發 一一九摩
永勝駒 一一九夏
（後備）
行好運× 一二二歐
百勝之友 一二九張
註：馬名下有×者爲第六班馬越級挑戰。

△第六班 二〇〇〇米

八仙嶺 一三六登
財運亨通 一三五陳
牛奶仔 一三三屈
得他福 一三一鄭
森林世界 一二九鄭
沙膽仔 一二八吳
全殺 一二七張
天馬山 一三三郭
三樂 一三三王
雪球 一三二羅
得世寶 一三一靳
太白 一一八靳
（退出）金飯碗。

△第七班 一八〇〇米

獲利保 一三四摩
溫瀛 一三四陳
金山神童 一三三陳
金豹 一三三王
幸運駒 一三三歐
扶搖直上 一三三吳
頑皮仔 一三三摩
好好運 一三三郭
偉意 一三二登
的士鈎格 一三一張
馬來之寶 一三一鄭
獨行俠 一二九簡
火星石 一一七李
金錢 一一四施
（後備）
富貴花 一三〇張
無敵 一三六摩
雙喜東 一二四陳
生生猛猛 一三〇蔡
（退出）宏利。

張基貼士

第一場 正：③新郎（朴仕能） 副：⑥快而準（金頓） 冷：②威趣（潘納）
第二場 正：②英皇之友（告東尼） 副：⑤胭脂虎（朴仕能） 冷：④精驥（戴萊）
第三場 正：⑥司令台（劉同安） 副：②金伯樂（劉仁傑） 冷：⑪友威（告東尼）
第四場 正：⑤好心（摩加利） 副：⑧得晒（楊格） 冷：②帝皇星（李森）
第五場 正：⑦雄霸（摩加利） 副：⑫卡飛（楊格） 冷：②西遊記（譚文就）、⑩盈利多（馮耀正）
第六場 正：④名成利就（陳柏鴻） 副：②博利好（曹達） 冷：⑥錢也來（李森）
第七場 正：②荊紫紅（摩加利） 副：⑤無敵良駒（李森） 冷：⑩滿利駒二世（馮耀正）
第八場 正：③保鉅威（戴萊） 副：⑤多采多姿（摩加利） 冷：①金多多（浩德）

馬士貼

2威趣 1明威 4自由城
5胭脂虎 3金鹿 7永同勝
3南天王 4威揚 5威霸龍
9飲勝 3奧運勝利 6過關
7雄霸 12卡飛 6有胆 3閃電駒
2博利好 6輕紗籠 7財星拱照
6月宮 9無敵神鷹 2紅紫荆
5多采多姿 1金多多 3保鉅威

今日各場配搭排位及最近賽績

第一場 第六班 一四〇〇米（第一口孖寶 第一場搭第二場）（最近三次出賽紀錄）

馬號	馬名	排位	騎師	負磅	馬房 馬齡	路程 騎師 名次	路程 騎師 名次	路程 騎師 名次
①	明威	2	鄺同安	一三八	陳5	14劉10	⑪劉1	14劉5
②	威趣	5	潘納	一三六	羅4	13納6	12戴11	M納7
③	新郎	6	朴仕能	一三五	方6	14朴4	10朴1	⑪朴10
④	自由城	4	劉仁傑	一二五	陳5	18黃10	10劉8	13劉2
⑤	蝙蝠俠	3	施泰浦	一二三	歐10	14施7	M興1	9興8
⑥	快而準	1	金頓	一一九	摩6	14加10	18金10	⑪魏5

第二場 第五班 二四五〇米（第二口孖寶 第二場搭第三場）（三重彩）

馬號	馬名	排位	騎師	負磅	馬房 馬齡	路程 騎師 名次	路程 騎師 名次	路程 騎師 名次
①	歡呼	5	陳國榮	一一七	伍8	12國9	18魏10	⑳就11
②	英皇之友	2	告東尼	一三一	登7	16東3	⑯東4	M東1
③	金鹿	7	楊格	一二八	王4	22楊2	⑯楊1	M楊7
④	精驥	1	戴萊	一二八	施6	22恩4	22恩2	20恩5
⑤	胭脂虎	3	朴仕能	一二六	王5	20楊9	⑯楊9	20楊6
⑥	順手	8	摩加利	一二五	靳6	20加8	22畢5	20畢3
⑦	永同勝	6	劉同安	一二四	陳6	16劉6	14劉1	14劉2
⑧	得福	4	譚文就	一二〇	張8	⑯就9	⑳榮10	⑭榮9
	錢將軍 萊播馬			一三四	施4	20恩1	M恩8	14恩2
	明輝			一三四	陳8	20劉2	16劉11	18劉4
	百勝之友			一二九	張4	16朴5	M朴9	⑮朴9
	一路好			一二〇	仇7	12胡2	13朴7	M石9

第三場 第三班 一〇〇〇米（第三口孖寶 第三場搭第四場）（場外孖Q首關）

馬號	馬名	排位	騎師	負磅	馬房 馬齡	路程 騎師 名次	路程 騎師 名次	路程 騎師 名次
①	得冠郎	4	摩加利	一二九	摩6	13加12	10加4	13加9
②	金伯樂	3	劉仁傑	一二七	簡5	14戴9	16東7	13朴10
③	南天王	7	藍志祥	一二七	伍6	10仁13	14仁8	12仁5
④	威揚	2	朴仕能	一二七	歐5	10畢1	13畢3	10畢2
⑤	威霸龍	9	譚文就	一二六	歐4	14就2	13就6	13就4
⑥	司令台	5	劉同安	一一九	陳6	14黃7	13黃7	10劉8
⑦	風調雨順	10	曹	一一九	吳5	14曹13	13曹9	10直3
⑧	金箍棒	6	洪國興	一一四	歐4	14培13		
⑨	天佑	8	容天鵬	一一六	張4	12容10	10魏10	13畢1
⑩	好準確	11	陳柏鴻	一一六	施6	12恩1	13恩1	13浩2
⑪	友威	1	告東尼	一一六	登8	10維6	13東7	12東8

第四場 第四班 一八〇〇米（第四口孖寶 第四場搭第五場）（場外孖Q尾關）（警察盃）（三重彩）

馬號	馬名	排位	騎師	負磅	馬房 馬齡	路程 騎師 名次	路程 騎師 名次	路程 騎師 名次
①	昇平樂	5	施泰浦	一三六	張5	M施6	18施9	㉔施3
②	帝皇星	3	李森	一三三	屈5	13李8	18李2	18李1
③	奧運勝利	4	劉同安	一三二	陳4	14君4	13君3	18曹9
④	東海	6	陳毓培	一二八	李7	16培8	13黃11	⑩黃1
⑤	好心	7	摩加利	一二四	摩8	24加6	⑳李5	18加1
⑥	過關	1	麥子直	一一九	登5	16直2	24直4	⑳魏1
⑦	美麗謊	10	朴仕能	一二三	方7	12胡7	14胡11	18胡7
⑧	得晒	8	楊格	一二二	王9	16楊6	14楊7	16楊3

第五場 第二班 一六〇〇米（第五口孖寶 第五場搭第六場）（四重彩）

馬號	馬名	排位	騎師	負磅	馬房 馬齡	路程 騎師 名次	路程 騎師 名次	路程 騎師 名次
①	相見歡	8	戴萊	一三〇	鄭5	22戴6	20培11	20戴9
②	西遊記	4	譚文就	一三〇	李4	13就11	18就12	16就2
③	閃電駒	2	梁偉德	一三〇	張3	M梁8		
④	及時良機	9	陳毓培	一三〇	伍5	16培10	16培7	10就3
⑤	金銀寶	7	朴仕能	一二九	王5	22李1	18楊7	M楊5
⑥	有胆	10	李森	一二九	屈4	18李9	13李7	14李9
⑦	雄霸	6	摩加利	一二六	摩9	22加4	18加5	20畢8
⑧	摰友	1	告東尼	一二六	登5	18東10	M東9	14東3
⑨	偉駒	3	洪國興	一二二	登7	24東3	18東4	20東9
⑩	盈利多	11	馮耀正	一一五	簡4	16容10	18容8	16朴9
⑪	百寶	5	曹達	一二一	夏5	16施11	13魏3	13施3
⑫	卡飛	12	楊格	一二〇	伍3	16楊3	13君8	10楊13

第六場 二班 一六〇〇米（場外三寶首關）（三重彩）

馬號	馬名	排位	騎師	負磅	馬房 馬齡	路程 騎師 名次	路程 騎師 名次	路程 騎師 名次
①	永樂	6	洪國興	一三〇	登7	14興4	13東3	10東2
②	博利好	9	曹達	一二五	夏6	14施3	13施2	M施7
③	步如飛	10	劉仁傑	一二四	陳5	18劉8	16劉13	14黃11
④	名成利就	8	陳柏鴻	一二四	鄭6	18培5	13培1	22龍4
⑤	錢也來	4	李森	一二三	屈4	16李4	16李1	14李4
⑥	輕紗籠	5	摩加利	一二二	摩3	12加1	16加3	13畢5
⑦	財星拱照	2	劉同安	一二二	陳5	14劉10	16劉6	18藍8
⑧	大武士	1	朴仕能	一二〇	方4	14胡12	18李11	16李3
⑨	快鎗	3	戴萊	一二〇	郭5	16胡8	16容4	M戴6
⑩	亨利霸	7	陳毓培	一一八	伍4	18石10	16培11	18培13

第七場 第四班 一八〇〇米（場外三寶次關）

馬號	馬名	排位	騎師	負磅	馬房 馬齡	路程 騎師 名次	路程 騎師 名次	路程 騎師 名次
①	好機會	3	劉同安	一三九	陳5	⑳曹12	22曹2	12曹3
②	紅紫荆	4	摩加利	一三八	摩6	18加3	18加1	M加1
③	上簽	9	告東尼	一三五	吳4	14君10	16東2	14東2
④	雙喜	2	何敬森	一二八	摩3	M加1	12畢3	12畢3
⑤	無敵良駒	6	李森	一二九	屈4	16李2	18李2	16李1
⑥	月宮	1	聶永廣	一二一	伍5	16容3	14石3	13君3
⑦	瀅碧洋	10	陳毓培	一二七	李5	16培9	14培8	16金7
⑧	領飛	7	戴萊	一二一	鄭10	16戴3	10劉7	⑭劉2
⑨	無敵神鷹	8	潘納	一二〇	方4	16朴2	⑯胡8	M朴4
⑩	滿利駒二世	5	馮耀正	一一三	郭6	18戴8	22戴8	18戴11

第八場 二班 一六〇〇米（場外三寶尾關）（三重彩）

馬號	馬名	排位	騎師	負磅	馬房 馬齡	路程 騎師 名次	路程 騎師 名次	路程 騎師 名次
①	金多多	6	浩德	一三〇	施4	12恩2	14恩5	14就1
②	聰明友	8	譚文就	一三〇	陳5	16就14	16曹9	M鄭4
③	保鉅威	4	戴萊	一二九	鄭6	18戴1	20鄭4	16楊1
④	勁旺	7	楊格	一三八	王3	18楊5	18楊1	16楊1
⑤	多采多姿	9	摩加利	一二七	摩7	18敬2	M納9	18李2
⑥	實捷	11	曹達	一二六	伍5	14培11	13培5	10培5
⑦	紅鬃烈馬	10	告東尼	一二六	登7	16東5	16東1	22東8
⑧	合理	1	陳毓培	一二五	伍4	16石7	10石9	10黃11
⑨	皆大歡喜	3	施泰浦	一二四	登8	20施1	22施6	M施1

東拉西[illegible]

定下四個願望

每個人都知道，讀書必須要有計劃。

警告過自己，讀不夠水準的書，正如吃沒有營養的食物一般

一定要讀好書。我曾經

第三個願是，讀書永遠只會唱頭一句。

學唱歌一樣，所有的歌

葉大哥上茶樓吃午飯的時候，不斷向他的老妻在灌輸打倒羅生大談羅保動議，細聽之下，原

保持牙齒潔淨 本是動物習慣

下午茶

香港最近不少文字，談到牙週病，說到潔淨牙齒，不僅是需要的，動物亦有同樣的需要，徹底地把牙齒清潔，意味着可以減少甚至可以不必去看牙醫，而且大有機會使牙齒保持得更長久。我們看許多小孩子，已是爛牙及蛀牙了，除了因爲愛吃糖的結果之外，清潔牙齒做不夠，也是其中一原因。

清潔牙齒不僅適用於人類，同時亦適用於動物，動物比人類更要依賴兩排牙齒。沒有一排牙齒的話，大多就不能更長時間地咀嚼。據研究動物的專家說，一頭象每天利用牠的牙齒咀嚼三百磅的植物，因爲使用頻密，最後是使到牙齒大受磨損的。

大象使用四十八隻牙齒，但是任何時間祇用八隻牙齒而已，但是當每一隻牙受了磨損後，牠的口腔背後的一隻未經使用的牙，就向前推進，補充及接替那一隻損毁的牙齒。大象的牙齒也要清潔牙齒的。

※※※

在斯里蘭卡就可以見到大象的牙齒，由一些管理員替牠用棕刷來拭擦，他要有一套工夫的，因爲要用雙手張開象的大口，把逐隻牙齒清潔，又要把牙縫之間的食物屑挑去，每一隻牙大如一塊磚頭，替象刷牙頗要一些氣力的。

動物的牙齒多數是很白的，因爲牠們吃的是蔬菜青草及其他有纖維的食物，也要清潔的。雖然是白的，有些動物會自己挑牙，猴子與猿就會用幼樹枝來剔牙，好像是人的姿態，但是在動物園內，有許多動物的牙齒，是要由獸醫加以照料了，以防出現吃東西的問題。

經過清潔牙齒對於馬匹，是有極大好處的，馬匹如果牙齒不妥當，就不能適當地咀嚼食物及馬糧，清潔牠們的牙齒，幫助馬沒有牙肉的疼病，否則一匹馬變爲無用了。

甚至第一任美國總統華盛頓，堅持他的馬的牙要每天清潔及挑去牙結的食物屑的，他要替他拖馬車的六匹的馬，一定要牙齒健康及好看。而華盛頓總統的牙齒則是假牙，且是用木做的。

在那個時代，照料牙齒並怕極爲着重的，但是當拿破崙遠征作戰時，他並不疏忽自己的牙齒。甚至在戰場，他也拿出一支金柄的牙齒來刷牙，這一支特製的牙齒，是他的妻子露伊絲特別爲他製造的。古代的希臘人用薄荷來放在口腔內咀嚼，使口氣芬香，羅馬人則用一些海綿浸入一種蜜糖的混合液內，用來拭牙，若干非洲、印度及亞洲人，用樹根來擦牙，據說樹根含有一種物質，是可以殺菌的，而今現代化的牙膏，種類極多可防蛀牙及照顧到牙肉，使人的牙齒更健康。（東名）

默默的接受

集水行 · 狄濱

筆者曾認識一位八十餘歲的老婆婆，她給人的印象是慈祥和藹，雖是年紀老邁，但卻沒有半點老態龍鍾。可惜，自她唯一的兒子離世後，留下了惡媳婦和六個孫兒，她便彷彿跟她的家斷絕了關係似的，她在家裡就只是一個老傭人及一個洩憤的對象。多年來，養活她的是長孫零碎的支持和政府的津貼。她就是這樣孤零零地渡過了這十幾年的光景，但她仍是默默地活着，默默地接受了這一切。

日子一天一天地過去，老婆婆的笑臉已不再復見，唯有在夜闌人靜之際，才聽到她淒涼的哀號。後來聽說這位老婆婆老昏之頭腦；有點神經病，被惡媳婦關在屋內，週圍的小孩子覺得困着老婆婆是一種新鮮的玩意，他們把地上的廢物向她擲去，當老婆婆是籠裡的大猩猩。然而，小孩們的母親並沒有教導孩子不要欺負老婆婆，反之，更三五成羣的圍在門外湊熱鬧，她已成爲她們說三道四的新對象，她們都偏袒惡媳婦，因爲她們都是人家的媳婦，一些不尊敬家姑的媳婦。

在「敬老愛老」的旗幟飄揚的當兒，不知有多少老年人與老婆婆有着同樣的際遇；這對他們不是太不公平嗎？老人們也會也年青過，會發過光，他們爲着培育下一代，也爲着社會的前進，付出了自己的一生，現在該是他們休息及享受報酬的時候，但他們卻只是黯然地活着，不敢有，也不會有任何盲望。苦難的日子會有結束的一天嗎？那恐怕要等到……了。（狄）

※　※

得戀失戀

雲妮片語

有位專欄女作家已年過三十，外貌與才學都不錯，只是要求太高，以致標梅已過，嫁杳無期。

最近看她所寫的文章，幾乎隔天便在申訴如何與男友鬧翻，如今正失戀，字行間充滿哀傷悲怨。

有有人問，她怎會一年三百六十五日中，幾乎有一半時間是失戀的。人家的事，我又怎會知道，但是，聽了方句話，真是既妒忌又羨慕，因爲，如果經常失戀，也即常在戀愛，事關有得才會有失戀，唉，不知何時才有機會隔天識一個新男友，繼而又失戀。

或者有人以爲我在幸災樂禍，其實，真的請勿誤會，從來沒有這種心理，我純粹是有感而發。

當在十八廿二歲時，應該是最搶手的年代，或者講出來也沒有人相信，男朋友居然寥寥可數，後期識了一個較合適的，立刻「草草」結婚了事，所以，迄今仍在後悔，當年爲何要結婚，以致不能明正言順的去大書特寫「得戀」和「失戀」。（雲）

＊＊＊＊＊＊＊＊＊＊＊＊＊＊＊＊

支持羅保

青欲所暢 · 大俠

羅保動議經立法局官守及非官守議員討論之後，獲得一致通過，雖然這已是兩天前的事，但此事很清楚表明香港各階層人士，均反對中共那種祇有我談，不得她說的霸道行爲。

其實羅保議員的動議很簡單，亦很民主，祇是要求把「任何有關香港前途的建議，在未達成任何協議之前，必須在本局「立法局」討論」。

立法局雖然未能代表本港全體市民的心聲，但卻是本港最重要的政府機關之一，現時羅保議員的動議並未說「任何立法局不同意的協議，本港便拒絕接受」，祇是要求在達成協議之前，讓本港市民知道內容，並由立法局討論。

在羅保動議在立法局討論前，一些左派報章竟然認爲「討論本港前途，也是有人幕後煽動」含意卻是此舉包藏禍心。

明眼人一看，便知道這是一種昧着良心的說話，祇知奉上頭的命令而胡亂批評，未免有失人民喉舌的宗旨。

相信本港所有主張民主的市民，是絕對支持羅保議員，因爲香港前途問題受影響最大者，莫過於本港的市民，若是我們既已不得參加談判，又不得公開討論，這還是甚麼民主世界，不管是欲扼殺萬民之口，讓一羣獨裁者胡亂隨心中所欲行事，今日主張投共的，明天受苦希望以他們爲最。（俠）

鞋油作畫

一個叫比爾·羅貝爾特的英國人，首創一種用鞋油作畫的方法。因爲鞋油比顏料賤得多，適對那些貧窮的和未出名的畫家是很適用的。用鞋油畫出來的畫和用顏料畫的同樣好看。兩者的區別在於，用鞋油時不是用毛筆，而是用手指畫，另外，當畫面快乾時，應用鞋刷把畫面刷一刷，這樣，畫面看起來就像上了油漆一樣。

遺傳學的研究 近百年來才有

自古以來人類就曉得他和上一代很相像。每一個小孩出生時，人們的第一句話往往是：「他長得像誰？」事實上，對「遺傳」這件事做有系統的研究，是近一百年來才有的事。

目前「遺傳學」已經成爲進步最快的生物醫學的分支之一，許多重要的基本原理陸續被發現。遺傳學家已經陸續找到很多人們一向不太清楚的緣由，並找出解決的辦法。遺傳學大大地擴展了生物學及心理學等的思考範圍及視野，如果說遺傳學家已經逐漸揭開了生命現象的神秘面貌，亦不爲過，因此一般民衆對遺傳學，實有進一步了解的必要。

當孟德爾於西元一八六六年發表他的有關豌豆雜交實驗的結果時，當代的人竟無法了解，也無法體會其發現的重要性。在那個時代，達爾文的進化論主宰了整個的科學界。達爾文認爲生物的遺傳只是親代的「血液」或「血清」簡單混合的結果；親代雙方的特性相互混合，就成爲子代的特性，就像調配雞尾酒一樣。但是孟德爾先生天才式的想法，卻剛剛相反，他認爲個體特性的遺傳絕非和稀泥的結果，親代的特性到了子代，也不是一種稀釋的結果。他認爲，由親代傳給子代的特性，是以一種各自獨立的單位傳遞下去，代代相傳，卻能保持一貫而毫不減損。有些特性可能在某一代出現，但將來在某幾代後還是會再表現出來的。

這種遺傳單位，我們現在叫它爲「基因」，孩子會長得像爸爸或媽媽，就是因爲承繼了他們的遺傳基因的緣故。

※

定下四個願望

東拉西扯

每個人都知道，書海浩瀚讀書必須要有計劃。每次看到中外一些名人所讀或所開的書目，就會感到萬分的敬慕，趕快爲自己開一張書目，立一分讀書計劃。說起來慚愧，計劃不知做過多少次了，卻從來沒有實施過。

有人喜歡發誓，我不敢。發誓實在太重。我只是在心裡悄悄地發願，這至少，也可以鞭策自己一下吧。賭徒喜歡發誓，甚至把手指剁掉，但是傷口還沒包紮好，人又在賭場了。經常發願和發誓一樣，表示經常做不到。

但是，願還是要發的。

我有一個最大的願望，讀書如果也可以算是一種行業，我倒希望自己是個讀書人。

大的願望底下，又有小的願望。

第一，我要讀幾本大書。我常常想，讀大書，才能接近偉大的心靈。「尤利西斯」、「往事回憶」、「魔山」、「源氏物語」，我在心中計算著。成績卻是接近白紙。因爲這只是發願，不是發誓，自責雖然難免，卻不必受罰。後來，讀報知道日本女作家曾野綾子，居然也沒有讀過「源氏物語」，自己心裡也坦然多了。

第二個願是，讀書一定要做筆記。不知多少人說過了，[illegible]，結果和自己學唱歌一樣，所有的歌永遠只會唱頭一句。

第三個願是，讀書一定要讀好書。我曾經警告過自己，讀不夠水準的書，正如吃沒有營養的食物一般，只是增加腸胃的負担。後來，參加過幾次評審會，讀了一些以前認爲不可能讀的作品，卻也有所收穫，正如照了不平的鏡子一般，反而看出了以前沒有發現的某些缺點。

第四個願是，多讀書，少買書。十多年前，去日本實習，一位日本朋友告訴我，不管多忙，他每天必強迫自己讀完一本書。當時，我很感動。回來之後，立即發願，並付諸實施。結果，書是越積越多。買來的書，有時只翻目錄，有時只讀幾頁。我忽然發現，這個方式，等於用打針代替食物一般。

雖然，我一直在發願，到現在還是一樣，書卻依然讀得不多。但是，不管讀書能不能成爲一種行業，願還是要發下去的。發願和發誓不一樣，不必手指，甚至不必自責。但是，當你發願的時候，當你的心充滿著讀書、讀好書的願望時，至少，你會有一點誠摯的心。

我不敢說自己是一個成功的讀書人，但是，我相信自己是個誠摯的讀書人。因爲我在不斷的發願中，已培養了一顆誠摯的讀書人的心。

※　※　※

隨想曲

葉大哥

葉大哥上茶樓吃午飯的時候，鄰桌一位老先生大談羅保動議，細聽之下，原來他是左傾分子，不斷向他的老妻在灌輸打倒羅保動議的思想。

但聽他第一句批評羅保議員的，便是這個西洋仔既非中國人，卻事幹多多，有關香港土地的事情，又和他有甚麼關係呢。

他的老妻似乎對這一類的新聞沒有多大興趣，祇是唯唯諾諾，既無反駁，也沒有和他一搭一和，數盡羅保議員的「錯處」。

這位老先生隨即又再大放厥詞，竟說大陸早已說不要你們談，羅保又要談甚麼呢。

真不知道這位老先生那一套「思想」究竟是怎樣組成的，你既然是本港的一分子，人家大石一塊壓下來，不要你管你自己的事，若畏於權勢，不敢胡言亂語，也可算明哲保身，但若是唯命是從，便有點那個了。

最簡單，有陌生人跑到家門口，和另一人商量怎樣處置你一家人，而又不准你發表任何意見，你闔家的感受又會怎樣呢。（葉）

沙龍作品的 橫和直比例 標準觀念求變化

就以沙龍作品橫和直的尺度來說，以這個標準爲出發點，橫和直等的正方形，絕難獲得很好的構圖，所以沙龍佳作很少是等方形的，而幾乎都是長方形。

這個比數可以給我們一個觀念，而不是公式，因爲照片須直看或橫看，直和橫的比例怎樣，完全是根據畫面的內容而定。

一般來說，表現高度和空間，或以新奇角取勝的作品，宜採用直度，即左右兩邊，長於上下兩邊；至於表實度或大場面的作品，則應採用橫度，即上下兩邊長於左右兩邊。

有了標準比例的觀念後，就可以根據內容的性質，尤其是構圖的佈局來決定橫和直的比例，這個比例雖然沒有長短相差太遠，即是畫面成了長條形，除非畫面素材的確有此需要，否則走火入魔，並不可取。

其實，對橫和直比例的剪裁，完全是根據畫面的內容，用適當的尺度來產生完整的構圖，因爲不同的橫和直比例，可使畫面中的主體落在重要部位，即是說，如果我們要以畫面中另一個部作爲主體，也可以藉橫和直比例的剪裁，達成心中的意願。

善用畫面的直度和橫度，巧妙地運用橫和直的對比，正是我們沙龍創作中一種犀利的武器。

大會堂講座 馮漢紀講 藝術攝影

香港攝影學會與市政局圖書館合辦之大會堂公開講座，本月份邀請現代攝影家馮漢紀主持。日期：本月廿三日（星期五）下午六時半至九時。地點：大會堂高座演奏廳，講題：「藝術攝影之表達形式」。

馮氏曾獲攝影銜榮名銜甚多，連年努力推動影藝工作，現任理工學院設計系教師，并創辦攝影中心親自授課，培育英才，新秀輩出。

此次由香港攝影學會學術部邀請馮氏主持講座，介紹其攝影藝術之造詣心得，歡迎愛好攝影人仕參加，屆時并有詳細講義贈閱入場聽衆，索劵地點（一）香港灣仔藝術中心四字樓香港攝影學會會所（每天下午一時至八時）（二）大會堂圖書館。

香港會定期舉行 春季戶外獵影 廿六日舉行月賽

春回大地，百花齊放，是旅遊攝影最好時光。香港攝影學會已定於四月一日（星期日）舉行春季戶外攝影大活動，是日中午在尖沙咀廣東道海洋中心對面停車場集合，乘豪華旅遊車出發，並有美艷模特兒隨隊到達目的地供會友攝影造像。參加費每位十五元包括豪華遊覽車往返，（飲食自備）會員及親友皆可參加。售劵地點：九龍亞皆老街龍翔攝影器材公司。香港洛克道特麗彩色沖印中心。德輔道西創業商場菲菲攝影器材公司。灣仔藝術中心四樓香港攝影學會會所，電話：二七五一八六。

該會三月份會員月會，已定於本月廿六日（星期一）下午七時在上環龍記飯店舉行，是晚節目定名爲「圖麗之夜」，屆時由東麗攝影器材有限公司陳列「圖麗」鏡頭各類新產品，並送出名貴獎品作爲月會幸運抽獎。七時三十分邀請數位美艷模特兒蒞臨供會友進行燈光攝影造型。東麗公司並借出圖麗鏡頭供各會友試用，請提早攜相機參加。八時三十分月會開始：會務報告、頒發上月份月賽優勝佳作獎品、聚餐、幸運抽獎、介紹新會員、評選三月份各組比賽作品，歡迎會員親友參加。

影聯攝影學會 二月月賽成績

影聯攝影學會二月份月賽，彩色甲、乙組及黑白甲、乙組均由鄭釣濤、蘇棉煥、祁錦華担任評選，成績如下：

彩色甲組。冠軍：岑嘉洪（變魚戲水），亞軍：潘兆文（靜物習作），季軍：呂柏棠（運竹工人），優異：梁振榮（風箏樂）。優異：潘祖流（銀色世界），關煜健。

彩色乙組。冠軍：陳炳權（歸途），亞軍陳冠雄（田野拾趣），季軍：李曙明（粉飾一新），優異：陳鴻輝（窺視），葉健全（歸依我佛），陳少雄（花式表演）。

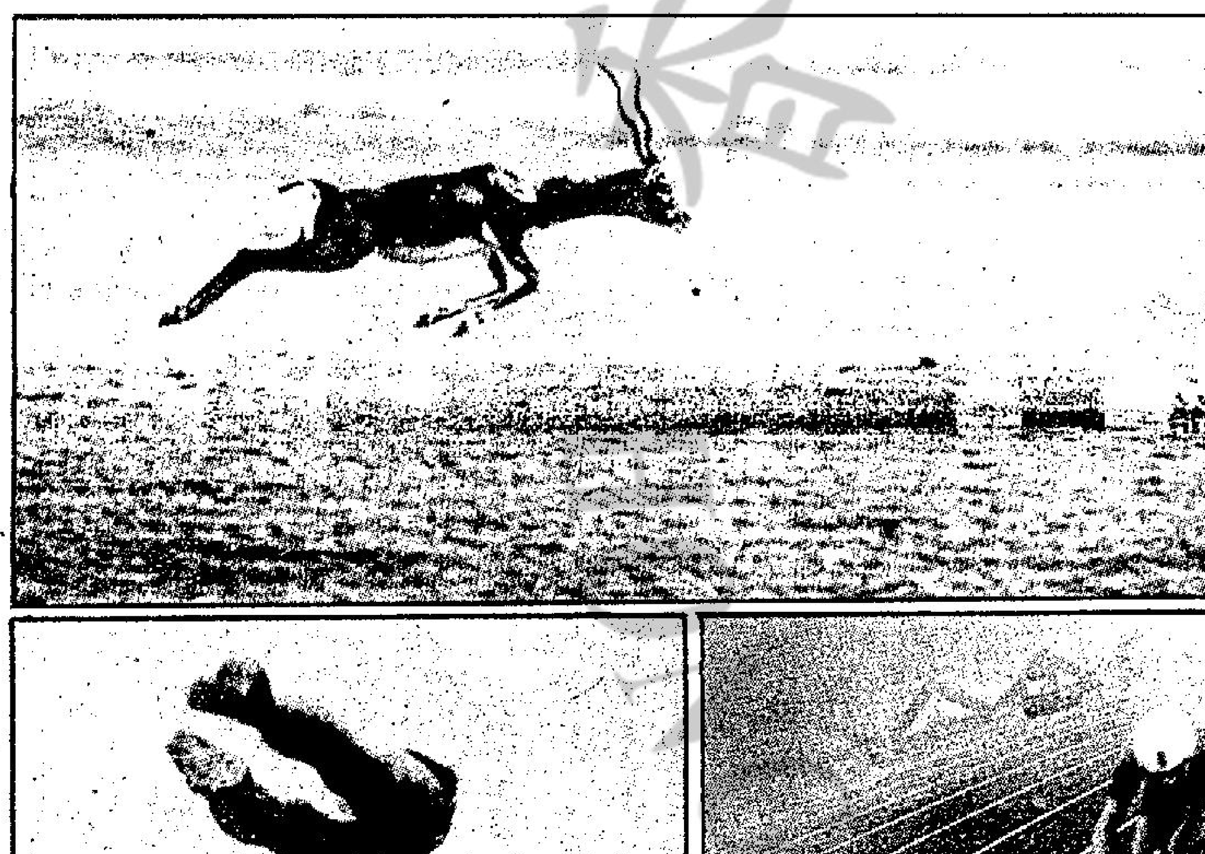
黑白甲組。冠軍：李天保（晨曦早渡），亞軍：羅后榮（各得其所），季軍：陳偉光（案頭擺設），優異：李保華（工作的火花），梁志衡（偶拾），李天保（浪的旋律）。

黑白乙組。冠軍：周月珠（冰上舞姿），亞軍：楊惠瓊（工餘片刻），季軍：周國玲（新求），優異：李一堅，李玉霞（工作的規律），周月珠（嚕！小妹快穿過）。

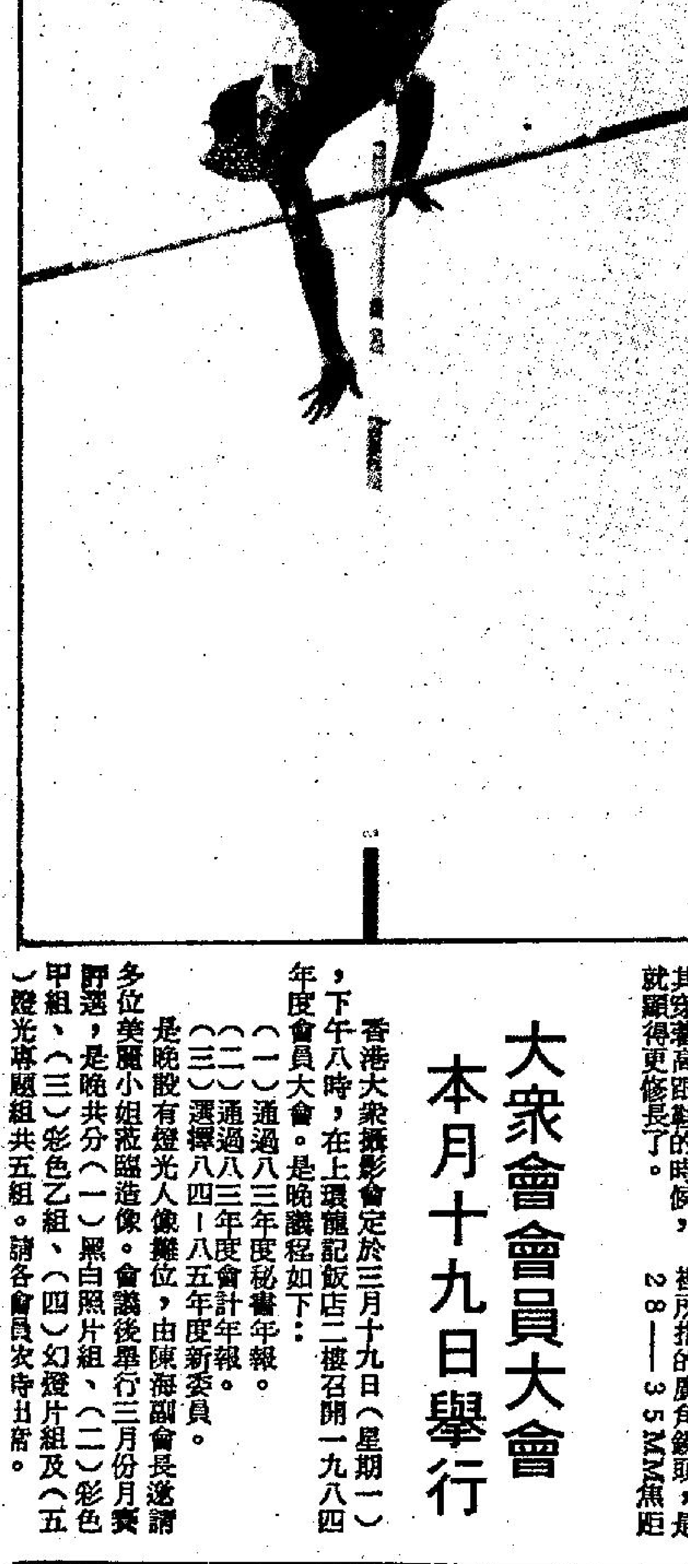
影聯二月份之幻燈組，由黃偉翅，羅志勳，吳國溧担任評選，成績如下：

幻燈片組：冠軍：戴富强（晨渡），亞軍：羅后榮（飛上枝頭），季軍：康馬駿（輕姿漫舞），優異：康馬駿（金龍旋），劉華泰（鐵騎英姿），梁振榮（攻防戰）。

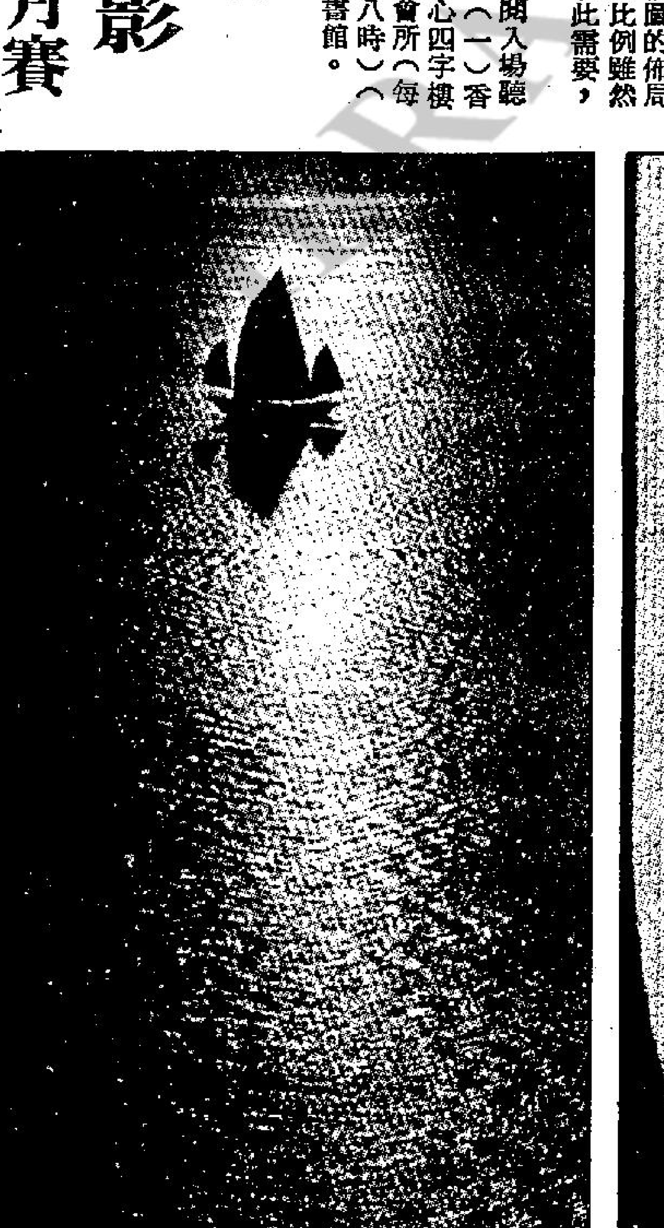
戶外專題賽由胡兆榮，黃錦添，黃偉翅，羅志勳，吳國溧担任評選如下：冠軍：何維樂，亞軍：周志成，季軍：李曙明，優異：劉超，盧富雄，秦佐華，胡錫禧，袁栢年。

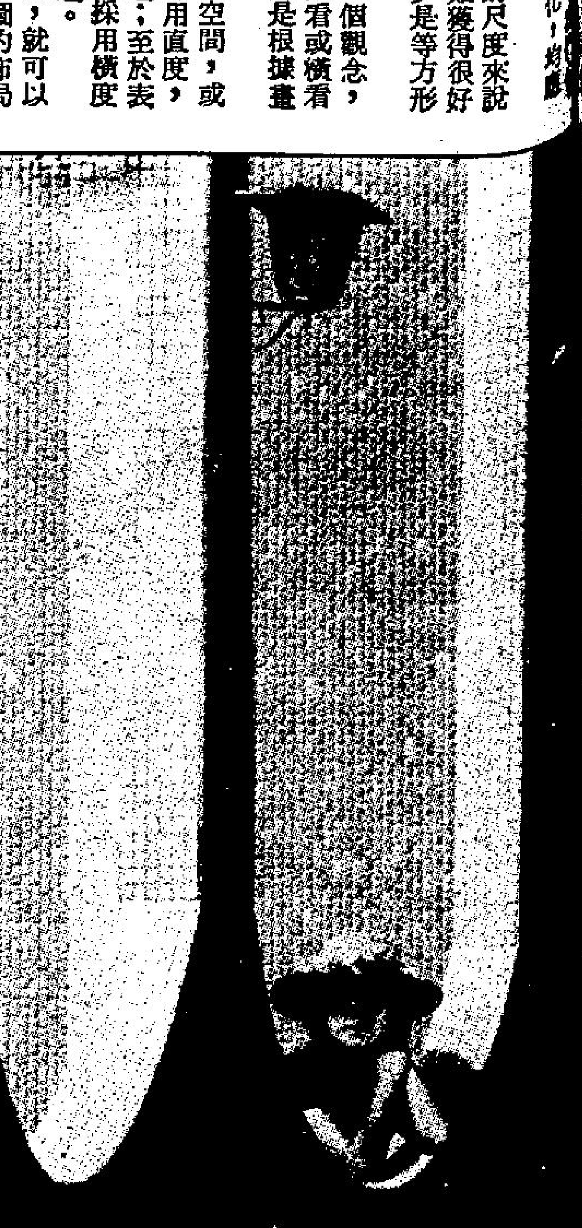


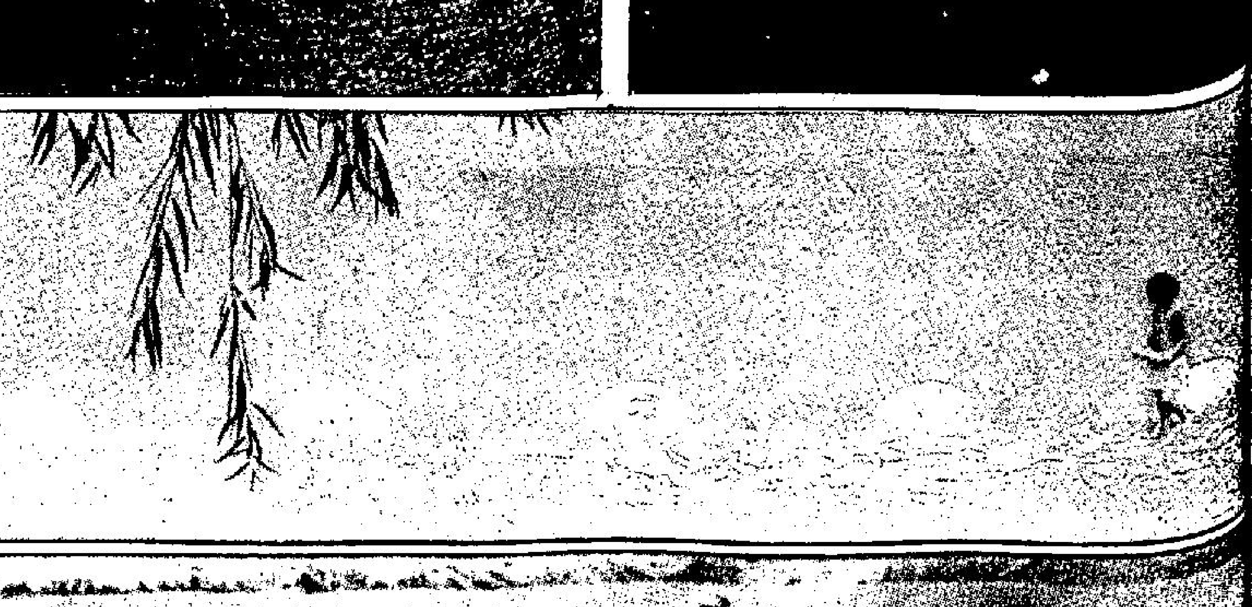
野鹿快捷的奔跑，佔地廣闊，所以適宜裁成橫長條。

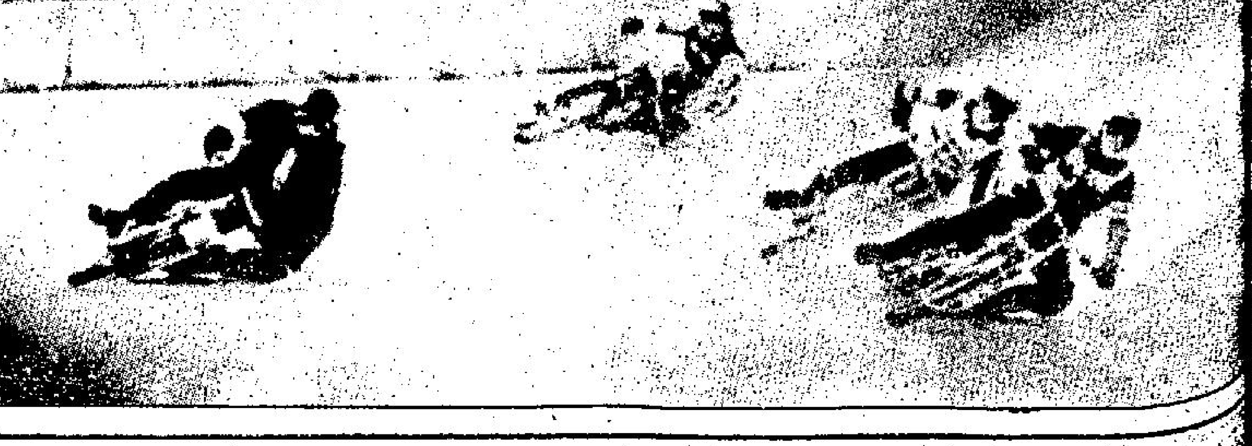


俯角照片裁及長條形，更覺擴闊有氣魄。









拍攝較矮小人物 如何變高大些？

身材矮小的人，要怎樣拍攝才能看起來高大？要把身材矮小的人，拍得看起來高又修長，我們可以分爲兩方面來討論。其一是以被攝者的姿勢變化，使得看起來修長；另一是鏡頭或拍攝位置的選擇。

首先就考慮姿勢的變化問題。讓我們想一想，人體由上而下，每一段的形狀變化。以上半身來說，從正面看起來就比較寬廣，而從側面看是最窄長。因此要看起來修長，就應該從側面拍攝。不過要求人頭向著正面（對著相機）而身體要向側面的姿勢，就有實際上的困難，一般就採取身體斜向站立的姿態。尤其腰部要盡量側向，而避免以正面對著相機的姿態，就能使攝者看起來修長了。

接著就來探討腳部的形狀。腳部卻是從正面看來最細長，而側面就粗大些了。因此，把最接近相機的一腳，要盡量正面向着相機。這樣站立的腳部姿勢，尤其穿着高跟鞋的時候，就顯得更修長了。

其次就來討論，使用望遠或是標準鏡頭時，照片中的上半身和下半身的比率就比較真實，但使用廣角鏡頭而接近拍攝，就因相機角度的關係，使得被攝者的上半身和下半身的比率發生變化。使用廣角鏡頭從低角度拍攝，就角度愈低愈能強調身高，也就是說拍得愈高。不過，如果拍攝角度過低，就會發生不自然的變形。因此，通常把相機高度安排在模特兒的腰部和膝蓋的中間位置，就能把上身拍得較短，而下身就能拉長，成爲八等身（指頭部的比率佔身高八分之一的女性標準身材）的身材，看起來就高得多了。在這裡所指的廣角鏡頭，是28—35MM焦距。

再短的鏡頭就因變形過於明顯，而不自然，又對臉部也嫌角度稍大，可以說是缺點太多，很不適合。

影藝攝影組 廿五日獵影

香港影藝攝影研究組，定本月二十五日前往新界獵影，領隊：李惠卿，攝影指導：郭偉森，集合時間：下午一時，集合地點：廣東道政府合署門前，歡迎組友攜友踴躍參加。

大衆會會員大會 本月十九日舉行

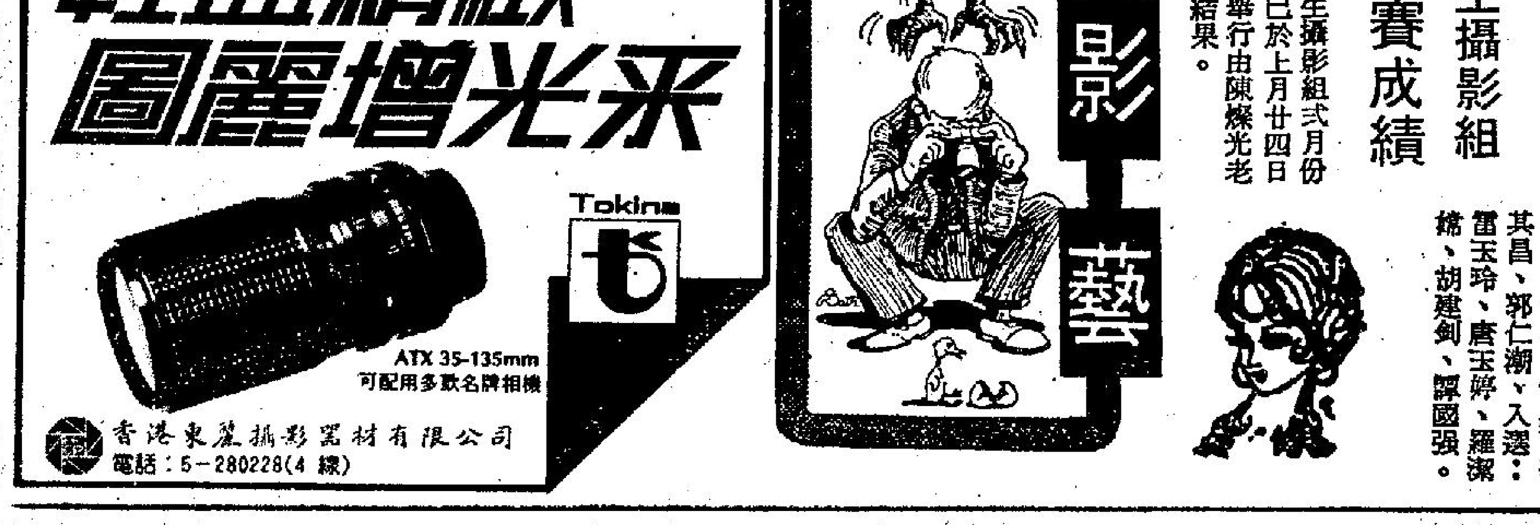
香港大衆攝影會定於三月十九日（星期一），下午八時，在上環龍記飯店二樓召開一九八四年度會員大會。是晚議程如下：

（一）通過八三年度秘書年報。

（二）通過八三年度會計年報。

（三）選擇八四—八五年度新委員。

是晚設有燈光人像攤位，由陳海翩會長邀請多位美麗小姐蒞臨造像。會議後舉行三月份月賽評選，是晚共分（一）黑白照片組、（二）彩色甲組、（三）彩色乙組、（四）幻燈片組及（五）燈光專題組共五組。請各會員安時出席。



影藝

師生攝影組 月賽成績

師生攝影組式月份月賽，已於上月廿四日在會所舉行由陳燦光老師評選結果。

基礎照片組：冠軍何康年、亞軍馬鏡波、季軍蔡偉聲、優異：李其昌、郭仁潮，入選：雷玉玲、唐玉婷、羅潔綈、胡建剛、譚國强。

人像專題組：冠軍崔漢文（少女情懷）、亞軍崔漢文（懷想）、季軍何康年（美目盼兮）、優異崔漢文（回眸一笑）、李錫康（含情）。

自由題材組：冠軍周月珠（職之觀獅）、亞軍劉協成（春灣之晨）、季軍崔漢文（我肚餓呀）、優異盧惠儀（面譜）、李錫康（枯木逢春）。

鬼斧神功

諸葛青雲

第十一章：友乎敵乎

「沐二哥，我知道我爹爹是個手段毒辣，心計陰險的一代梟雄，故而必會特別小心，不落痕跡，否則，可能反會爲黃大哥帶來更大不幸。」

沐天仇道：

「鳳妹能夠小心便好，你想作的第二事兒，又是甚麼？」

于玉鳳嘆道：

「『隱賢莊』莊主穆星衡大俠夫妻父子，既告慘遭刼數，業已無法補報，但『天機劍客』傅天華與他愛女傅玉冰，却還脫刼倖存，我一定不辭踏遍海角天涯，非把他們找到不可。」

黃衫客道：

「找到『天機劍客』傅天華與傅玉冰，鳳妹又如何呢？」

于玉鳳秀眉雙挑，目閃神光地，毅然答道：

「一方面我在傅大俠父女之前，坦承身世，拔劍自刎，替父謝罪，求他們高抬貴手，放過我的爹爹；一方面我以血淚遺書，留致我爹爹，勸他老人家，勘透名利，削髮爲僧，藉三寶經文，懺悔一身惡孽，並將『神工谷』所有產業資財，全數歸還傅大俠父女，聊作萬一補償！」

黃衫客靜靜聽完，搖頭失笑說道：

「鳳妹這種想法，雖然頗見孝心俠骨，但却有些不通。」

于玉鳳一怔問道：

「怎樣不通？」

黃衫客笑道：

「武林中講究冤有頭，債有主，害死『天機劍客』傅天華夫人的，是你爹爹，如何要你自刎謝罪？『隱賢莊』產業，是穆家所有，你又交還給傅家則甚？」

于玉鳳又急得珠淚雙落，秀眉雙蹙地，看看黃衫客、沐天仇，頓足叫道：

「黃大哥、沐二哥，照你們看來，我應該怎麼辦？難道我對於我爹爹所作神人共憤的忘恩負義行爲，就……就不謀補救之策？」

沐天仇聞言，方在沉吟，爲于玉鳳籌思良策之際，黃衫客因成竹在胸，業已含笑說道：

「當然應該補救，但我認爲鳳妹在實施補救之前，應先下點功夫，把昔年『隱賢莊』之事，查察得清楚一點。」

于玉鳳妙目雙揚，把目光盯在黃衫客臉上，詫聲問道：

「還要查察甚麼？我爹爹不是已自承罪狀，對昔日的負義奪產行爲說得相當清楚了麼？」

（三○○）

三國演義與三國志

岳騫

美髯公千里走單騎（三）

根據這張表可以看出獻帝長劉備五世，皇叔之稱，從何說起。但數百年來從無人懷疑此事，金聖歎批三國演義在此段下面批：「歷按宗譜，章章可考，正爲後文繼漢正統根本。」金聖歎自稱熟讀史記、漢書，不知何以對此眼前事竟然忽畧，可見讀書之難。

三國演義作者自造出這份譜系，確定劉備之皇叔身份，瞞過千萬讀者，手法不爲不高。惜乎未曾用心查一查獻帝譜系，如果演義作者造的一份世系表，從景帝到劉備恰爲十三世，則今天也很難斷定其眞僞。雖然這份世系表各書均未載，但演義成書已是估計兩漢時代，到了十九世，留下這麼一個破綻，變得全盤皆假。

不過，劉備是中山靖王之後，三國志亦有載，但祇載到五世即中山靖王勝，勝子陸城亭侯貞，劉備之祖雄，父弘，雄舉孝廉官至東郡范令，都是眞的。祇是其餘十四世爲演義作者所撰，無從查考。

中山靖王王勝爲景帝之子，武帝之弟，爲人驕奢淫佚，漢書載其有子一百二十人，後裔有多少，實在無法估計。早兩年大陸掘出劉勝墓，備極豪華，夫婦兩人均着金縷玉衣而葬。所以劉備爲劉勝子孫當不會假，祇是不一定比獻帝長一輩，皇叔之名，乃演義作者所封。

六、「保皇嫂」

「保皇嫂」故事使關羽聲望達到最高峯，保皇嫂一事當爲最大關鍵，但此事也是子虛烏有。三國演義作者距離三國時代太遠，對當時的風俗習慣未曾致力研究，所以撰出保皇嫂的故事，若就小說而言，此事自增加了吸引力，但從歷史看，在三國時代不可能出現這樣的事。中國歷史從秦漢直到五代，有一個很野蠻的習慣，兩軍作戰，勝利者可以將失敗者妻子據爲己有，此例舉不勝舉，即以三國時代而論，曹操破袁紹，聞其子袁熙之妻美，派人去取，使者回報已爲五官中郎將（曹丕）取去，曹操當時恨得罵了一句，但亦無可如何。再以關羽本身而論，關羽傳註引蜀記：「曹公與劉備圍呂布於下邳。關羽啓公，布使秦宜祿行求救，乞娶其妻，公許之。臨破、又屢啓於公。公疑其有異色，先遣迎看，因自留之，羽心不自安。」

此項事實可以看出當時婦女實在沒有地位，完全是男人的附屬品，比奴隸高不了多少。男人可以隨時更換妻子，女人爲丈夫守一而終，直使宋代之後。五代之前，男子固不以保全妻子爲必要，妻子也不會爲丈夫守節，所以關羽就沒有「保皇嫂」的義務。（二七）

案中案

奇能士

愉快表情消失

占美道：「我現在正在這家醫院，馬龍，這是一家私人精神病院，大部份設備是爲了迎合一些富有的病人，但他們也設了一個病房，專門用來收容窮苦的病人，那些病房的支出經費，部份由政府支援，昨晚，有三個病人逃跑了！」

馬龍仰起頭，朝天花板噴了一口烟：「這與我有甚麼關係？」

「他們在逃走時，殺了一個夜班的警衞，而且還留下了一張紙條，上面說，下一個就是你！」

馬龍迅速地坐直了身子，雙眉緊皺在一起。

「你確定有這麼一回事？」

「是的，杜克探長曾讓我看過那一張字條。」

馬龍把手上的烟捺熄了，然後問：「我怎樣才能找到那個地方？」

占美馬上把精神病院的地址告訴了他。

「我儘快到那裡。」說完，他掛上了電話。

當他走到辦公室外時，露茜疑惑地望着他。

「有特別的事嗎？」她問。

「謀殺案。」

馬龍憂鬱地笑了一下，他原本的愉快情緒一下子全消失了。「如果杜克探長再打電話來，你告訴他我已接到占美的通知，知道出了甚麼事，我正前往案發現場。」

「那是甚麼地方？」露茜瞪着馬龍問。

「布朗精神病院！」

馬龍停頓了一下，心想，露茜有權知道自己的行踪，便對她解釋說：

「有三個病人逃走了，而且還殺了一個守衞，根據他們停留下來的紙條看來，我是他們的下一個目標，剛才我仔細想過了一嗯，你爲甚麼不鎖上辦公室的門回家去呢？我希望他們到這裡來找我時，祇有你一個人留在這兒，那是一件相當危險的事。」

露茜望着桌上一大堆文件，做了一個無可奈何的手勢：「這些工作怎麼辦呢？」

馬龍迅速地將那些文件收集在一起，然後塞到露茜手臂裡說：「把這些文件帶回家裡去做吧！我是說眞的！如果你一個人留在這裡，我會非常担心你的安全！」

「好吧！」露茜聳聳肩，一副無可奈何的樣子，但又顯出一副憂心的表情。

馬龍看得出她爲自己之担心，遂說：「放心吧，不會有事的！」

然後，他給她一個深深的熱

長夜

天南

「我是說，妳們見面也得不出甚麼結果，也不會很愉快。」

「那我該怎樣辦呢？」石娜娜在雨地裡躑躅旋繞，似已忘記整潔的新裝和剛梳洗的頭髮。她倏地站住，面對瑋凡，緊緊逼視着說：「我現在祇有請你幫個忙了，你答應過我的。」

「怎樣幫法？」

「請你……請你立刻和丁倩兒結婚，行嗎？」

這並不會是臨時想出來的，諒是早就計劃好的主意，祇不過此刻才彎彎曲曲說出。

瑋凡聽到這樣的話，已不再驚訝得站不住脚，但還是用手撐着牆壁，穩定自己軀體。

國耀華都有足夠的理由希望他這樣做，而石娜娜當然亦站在自己的立場，盼望他能和丁倩兒結婚。

是人類的自私，犧牲別人，成全自己。當人們爬了站在你的身上，才高呼平等、權利、同情……。

瑋凡能爲那些逸樂逍遙的紈袴子弟，鑽進恥辱的世界？生活在腥臭污穢的泥沼，永遠抬不起頭來？

不！瑋凡提出反詰。

「我那樣做，對妳會有幫助？」

「如果沒有丁倩兒的陰影遮隔在我們之間，我就會緊緊抓住國耀華，也不會恐懼得竟夜不寧了……你能體諒得到我的心情？」

石娜娜的想法該是完全錯誤。她該知道，就算丁倩兒退出，國耀華仍不會和她在一起，但瑋凡不想點破那臆測獲得的結論。

「我說過，我永遠不會和丁倩兒結婚！」瑋凡大聲說。

石娜娜重新仔細打量他，猶如要從他外表找

陷阱

嘉嘉

熱熱的風吹在她的臉龐上，令她感到很不舒服，但她的心情一直很舒暢，也許是因爲紅色的晚霞，在天邊影照的緣故。

她沒有坐車子，照着方向慢慢地散步，她喜歡慢慢地觀看那一草一樹。

到達那小鎮時，已經令她香汗淋漓，但她沒有因此而影響她的心情，因她看到熱鬧的人羣，五光十色的商店，食館。

色香味集於一身的海鮮食品，令她記起還未吃晚飯，以至她先找一間食館塡飽肚子。

食物是鮮美的，而且還可一邊吃，一邊觀看人來人往的街道。令她頓覺心曠神怡。

在小鎮躑躅了一會，使再沿着路回酒店去。

已經入夜了，路上的行人減少，但她沒有恐怖的感覺。突然地，她感到背後有人跟踪，當她轉頭一看，她的臉色發白，呀！是一隻狗。

那隻狗和她祇有不到一公尺的距離，眼盯着她，慢慢地跟着。

平日，詹曼斯連用帶子綁着的狗都會令她害怕，何況是遇到無人看管的野狗。

詹曼斯嚇得想大聲地叫，酒店的燈光，在閃爍着，似近還遠。

她快走着，路雖然是平路，但因爲驚荒，四好幾次都幾乎跌倒，這時如果用跑的話，實在很危險，同時她也沒有這份勇氣用雙足和四足的動物賽跑。

她快走着，也不知過了多久，她鼓起勇氣回頭一看，心目中希望那野狗已離去，但野狗還是緊跟在她身後，距離她約一公尺。

帶着將被野狗襲擊的恐怖感覺，她想大聲呼救了，但又怕那頭野狗因而受到刺激，野性大發。

此時，小路上出現了人影。

詹曼斯沒有出聲，但看到了人影，心中頓感到安全多了。

對方好像並沒有察覺到她所面臨的危險，一付無所謂的樣子，他是一名年輕人，看樣子不像當地人。（一）

八公散記

山碧

二○：老生威威

馬爹遂將昨宵鬭窺姦情的過程畧說一遍，講到目睹甘嫂和彼得在床上的情況，當然不便細說現場實況，試想當時那對姦夫淫婦宛似兩條肉蟲絞在一堆，互以唇舌作原始式相濡相濕，馬爹焉敢照情實說呢？

不過，魯生聽聞老婆跟人同睡於床上，已夠驚魂動魄，當堂無名火起三千丈，勃然大怒地問道：「這個男人是誰？他們怎的認識攪在一起？」

馬爹倒感有些難爲情，蓋因撮合這對野鴛鴦的搭綫人，確是她自己，惟介紹動機祇是買賣土地吧了，怎料完全不相稱的男女，竟然扯到床上去，是以魯生這一問，馬爹不免畧起赧顏，囁嚅地應道：「呢個男人叫彼得，係新加坡太子爺，嚟香港買地開廠，事頭婆咁啱有幅地出賣，由我介紹雙方認識，聽講佢哋成交咗呢筆買賣，收埋錢添。」

魯生怒容稍歛，疑惑地說道：「奇怪，我的黃臉婆又老又醜，一個有錢公子哥兒怎會勾引她上床嘛？」

馬爹低頭喃喃語道：「老實講，我也被那衣冠禽獸玩弄過，但佢係話同我結婚喱，依家我知道佢係大色狼，乜嘢女人都要玩弄，我決心同佢決絕，不過我諗落其中另有景轟都未定……」

魯生搶白道：「難道他看中我老婆的鈔票？你可知道大寶地得款多少？」

馬爹抬起腦袋，答道：「聽講呢幅地成交兩百五十萬元，事頭婆賺咗五十萬咁多。」

魯生似有所悟，輕嘆一聲，言道：「準沒錯，那色狼定是空心佬倌，佔有了我老婆的身體，再佔有她的地欵，我老婆中了圈套，還莫明其妙呢！」

馬爹也意會地道：「係嗜，呢個彼得梗係騙財騙色嘅老千，咁點辦呢？」

魯生爽快地道：「還用說嗎，我們趕快去找我老婆，免她一錯再錯喇。」

至此，魯生馬上打道回府，抵家，甘嫂不在，是時，她仍在溫柔鄉哩。（一○八）

晚唱

米高

皇帝唔急太監急

羅保個動議係立法局通過咗之後，的左報唔知係唔係以爲太多人注意佢地動態，即刻大篇社論，又話乜，又話乜。

的記者佬以爲香港的左報都咁緊張，大陸的高官當然更加急。

點知唔係，的香港記者趁住個前途談判問吓中共代表團團員，對羅保動議有乜反應，個個都話無嘢講，態度之平淡同香港左報差天共地。

好多人以爲佢地起碼鬧兩句，唔鬧「御用機構」都×吓羅保。

但個個無反應，祇有一個團員重鬼咁風騷，叫的聰明記者自己估吓喇，「你地實估到嘅」。

由呢樣嘢睇到，好多嘢都係皇帝唔急太監急。

香港的左報鬧乜都好，可能大陸上邊唔係咁嘅意思。

的人成日驚的左報鬧，好似羅保個動議俾左報唱得幾鳴，的投資人士都唔敢點入市，如果唔係呢個禮拜個市點會起得咁少。又減息，地產又話好，起碼起一二百點。但由於的人驚住羅保個動議，至起得唔夠過癮。

不過，以而家嚟睇，大陸重驚過你，所以左報的嘢都係廠廠地。

吃「派」的青年

「那麼到目前有沒有查出甚麼線索來？」

「沒有，不過聽說是這幢公寓內的人幹的！因爲在案發當時，我發現公寓沒有任何人出入。這幢公寓雖然不大，但是上下有六十個房間，連眷屬算在內，有一百多個人，因此警察要找查，也無從着手。」

葛勞沉思了一會兒說：

「三樓有幾個房間？」

「每層樓，各有一到十五號的房間。」

「是否能請妳爲我引路，看看三樓的房間。」

葛勞隨着管理員來到三樓，他從頭到尾巡視了一下，然後在其中一個房間的門前停下了脚步：

「這個房間是甚麼人住的？」

「密歇爾，這個人是個混混，每天酗酒、鬧事，不過！在兇案發生的第二天，他就搬走了，不曉得他搬到那裡去了。」

「糟了！你怎麼可以讓這個人搬走呢！他就是殺死魯崇的兇手啊！」葛勞驚慌的叫起來！

這個混混的房間到底是幾號？數學天才葛勞憑甚麼指控他爲兇手呢？

不夜天

桂

祇管尋歡作樂

棠伯帶着一肚子悶氣回家，見了比蒂，也不說話。

比蒂是個機警的女孩子，見棠伯拉長了臉，悶聲不響，已經知道他一定有心事，便十分體貼的依偎着他，十分關心的問他：「究竟遇到了甚麼不愉快的事呢？」

「還不是爲了你！」棠伯冷冷地說。

「爲了我？」比蒂疑惑地瞪大了眼：「究竟是甚麼事呢？」

棠伯望着她，欲說還休，歇了好一會，終於還是說了：「很多朋友說我老尚風流，你說我聽了有甚麼感覺？」

「算了吧，由得他們說好，我不明白，你爲甚麼怕別人說你和我同居，其實，這表示你有艷福，有吸引力，如果你沒有吸引力的話，我也不會喜歡你呢！」

「但是，像我這麼大的年紀，和一個可以做我的孫女的女孩子同居，難免會被人拿作笑柄！」

「笑柄？這有甚麼好笑的？眞是六驚小怪，現在外國七老八十的老人，娶十多二十歲的女孩子做太太多的是，你又何必這麼緊張！你的朋友的思想那麼守舊，你不應該把他們說話留在心裡！」

想不到棠伯却搖頭道：「事實上，我的確老啊——我可不能對別人對我的評語無動於衷！」

「你說來說去，還不是想設法和我分手？我知道你一直要我回去和我姊姊茜茜一起住，是不是？不過，你還是少費神，我是不會和你分手的，你知道，我的確很愛你，和你在一起，我不但祇有一種溫馨的感覺，而且，還有一種安全感，總之，無論如何，我是不會和你分手的！」

棠伯無可奈何地嘆了一聲：「唉，我眞不知道，爲甚麼你會喜歡我這個老頭子！」

「你其實不老嘛，你不要老是說自己老好不好，我不喜歡你老是這樣說，你再說的話，我會生氣的，其實，在我的眼裡，你是一個很有吸引力的男人……」

棠伯可眞拿她沒辦法，祇好一個轉身，走入房內睡覺。

沒想到，比蒂跟着進了房，而且伏在棠伯身上，在棠伯的臉上吻了幾下說：「棠伯，我要……」

棠伯聽她這麼說，翻了一下白眼，有氣無力的說：「你還是去溫習功課吧，別老是想着做道件事，那對你沒甚麼好處的？」

「我不管有甚麼好處，祇知道這樣做會介紹予我無限樂趣，我認爲，人生在世，主要是尋求快樂，其他都是次要的……」（七五）

旋風花

王方宇

八柄波刀和兩支長劍不斷的響起金鐵狂鳴之聲，還有一道道呼嘯而出的拳風，相互呼應。外面一層是八個和尚的模糊人影，裡面一層是品字形的皖西三俠，雙方居然激戰不下！

不，皖西三俠竟然被困在陣中，無法突破！在八人的「小羅漢陣」外面，還有兩個中年和尚慧修、慧持，目光炯炯緊盯着陣勢，隨時準備出手支援。

皖西三俠無法突破「小羅漢陣」，智光就有足夠時間去搜查馬車了。

現在他正舉步朝馬車走去，但他還沒走近車前，車中一聲嬌叱，李小雲手持長劍，一躍下車，喝道：「賊禿，你還不給我站住？」

智光那有把李小雲放在眼裡，目光一抬，深沉的道：「小姑娘，妳是甚麼人？」

李小雲道：「你管我是甚麼人？」

智光看着她陰笑道：「貧僧如果猜想不錯的[illegible]祇想知道他在不在車上？如果在車上的話，貧僧[illegible]步，我可要不客氣了。」

智光淡淡一笑道：「姑娘總該知道，旋風花南宮靖不是要殺令尊嗎？令尊祇是運氣好，沒有遇害而已，所以南宮靖應該是大家的公敵……」

李小雲截然道：「南宮靖不是旋風花。」

智光道：「姑娘怎知他不是旋風花呢？貧僧[illegible]」

李小雲道：「爹不答應，你就不准過來。」

智光陰笑道：「小姑娘，憑妳這點武功，能攔得住貧僧嗎？依貧僧勸勸，還是站開去的好，免得貧僧誤傷了妳……」

他隨着話聲，舉步走上前去。

李小雲哼道：「你當我不敢出手？」刷的一劍，直刺而出。

智光早料到她會出手的，走上去的人，並未停步，祇是左手大袖一揚，使了一記「流雲飛袖」朝她劍上捲去。

李小雲自知絕不是這老和尚的對手，但她爲人機智，一見老和尚飛袖朝劍上捲來，身形輕閃，一下避開對方衣袖，劍光隨着往上一挑，使的是一記「魁星點元」，劍勢急如星火，朝他眉心射去，左手屈指輕彈，兩支梅花針却在劍光之後射向老和尚雙肩。

搶去鏡頭

床上戲引起議論多多

自損形象。」

以前，劉德華也拍過床上戲，在「家在香港」中，他就有和古嘉露纏綿的鏡頭，但當時觀衆沒說什麼。

港九影院聯合廣告

京都·凱旋（九龍　香港　灣仔）：週末四場 必猛片 12點 3點 6點 9點 時間 票價 15元 18元 21元 阿爾柏仙奴爆炸性 疤面煞星 環球巨片聯合國際公司 今午場黃禍 京都明早十點四

凱旋（荃灣）0-461419　香港仔 H551449：商務 新都 地鐵站 荃灣 場場滿座 多學妹 情生 兒童不宜 明天加四點場 小樓四夜風明 三昨春 場！又早！ 今午場 阿飛正傳：夜晚 ｜ 今天七場 加四場 午場 夜·點開 鄧光榮 湯蘭花 金興賢 張雷 張翼 主演 黃禍 兒童不宜 唐基明導演 爲國司迫獨戰 家·機做行士

海運 百樂 H704646 K678091：第二週映 今天四場 12時 3點 6點 9點 放映時間 票價 十五元 十八元 廿一元 阿爾柏仙奴最新代表作 疤面煞星 兒童不宜 今晚兩場 百樂早牛十點 明：停不了的愛 ｜ 午夜今

普慶 明珠：大滿 普慶今午加場 晚夜開院 明兩場加四點 羅拔杜華 金像提名最佳男主角 捕鷹 動作火爆 兒童不宜 美國動機切刻奇案銀幕傳真 普慶早牛十點明：中國風雲 ｜ 明珠夜場：布衣神相 明早：核災難戰場！

倫敦 國都 影都 宇宙：第三週映 洲立公司 青春派電影 高材生 浪漫性情 兒童不宜 學生哥·風流榜上排排坐！ 國都今午夜：布衣神相！ 影都：停不了的愛！ 國都早十點明：半閒仔

華聲 K617169 華聯 元朗：第二週今天四場 12點 3點 6點 9點 票價 15元 18元 21元 疤面煞星 兒童不宜 聯合國際公司發行 阿爾柏仙奴主演 今晚夜場：黃禍 ｜ 週末五場 火速定座 元朗鳳翼街329號地段 窺情 湯鎮業 紅楚鐘主演 午夜場：布衣神相 陳安琪導演

國泰·金門·民樂：今天六場 加開午夜場！ 張翼 蕭玉龍 主演 張雷 金興賢 湯蘭花 鄧光榮 兒童不宜 黃禍 五洲 世紀 影業 有限 公司 出品 城市 夢麗 電影 總策劃：王鍾 導演：唐基明 監製：余允抗

新大華 3-841199：今第三週五場 望鄉 獲廿屆亞洲影展最佳女主角 田中絹代 栗原小卷 高橋洋子 主演 熊井啟導演 血淚史的實女神的悲歌！

碧麗宮：第二週！今天四場 放映時間 兩點半 五點三 七點半 九點九 加映明晚12點 浪漫溫馨！懸疑詭秘 迷魂記 占士史超域·金露華主演

寶聲 明月 蘭宮 順利：週末五場 定座從速 點解你要俾我見倒！ 窺情 鍾楚紅·湯鎮業主演·陳安琪導演 布衣神相 今午全場 夜晚：總 魯俊谷 導演

翡翠 娛樂 文華 黃金：週末五場 定座從速 你有香水味 我有泥土味 窺情 鍾楚紅·湯鎮業主演·陳安琪導演 布衣神相 今午全場 夜晚：總 魯俊谷 導演

金冠 嘉華（太古城）H670421：今五場映 梅花樁 耍劍輕功 絕頂眞功夫 史寶華出演 新方世玉 停不了的愛 今午夜場 明早十點 九龍猛虎 ｜ 第二週映 一首妻怨情詩 鍾楚紅 湯鎮業 谷峯 合演 窺情 今午場 明晚 四點天 布衣神相

嘉年（太古城）H670421 麗華 3921958：狂滿第4週·今加四點場 洪金寶監製 吳耀漢 岑建勳 葉德嫻 合演 神勇雙響炮 停了愛的不！ 兩院晚場 天場 華場 早午 今夜明 加麗點明夜 四·午院 場及加

皇后·皇都·嘉禾：第三週獻映 皇后嘉禾加映四點場：雙響炮 洪金寶最新監製 神勇雙響炮 吳耀漢·岑建勳·葉德嫻 張同祖導演 停不了的愛 今三午場 晚院夜 嘉禾明晨早場：停不了的愛

總統·旺角麗（銅鑼灣）：今天六場 加開午夜 鄧光榮 湯蘭花 金興賢 張雷 張翼 黃禍 五洲 世紀 影業 有限 公司 出品 城市 總策劃：王鍾 導演：唐基明 監製：余允抗

寶石 K657116 新樂 K618167：今天六場 今加午場·晚開夜 鄧光榮 湯蘭花 金興賢 張雷 張翼 蕭龍 大頭出 黃禍 腥風陣陣·惡戰頻頻！ 明早新樂：紅鬼仔 寶石：碼頭

新都 快樂 K666148 H773496：今天六場 今加午場·晚開夜 鄧光榮 湯蘭花 金興賢 張雷 張翼 蕭龍 大頭出 黃禍 快樂明早場：布衣神相 快樂 明早場：樂在其中

富都·樂聲：今天六場 今加午場·晚開夜 鄧光榮 湯蘭花 金興賢 張雷 張翼 蕭龍 大頭出 黃禍 腥風陣陣·惡戰頻頻！ 富都 明早場：毒龍

龍華·福星·油麻地：龍華 福星 六場 加午場·夜開 鄧光榮 湯蘭花 金興賢 張雷 張翼 蕭龍 大頭出 黃禍 油麻地今午夜場：一縷柔情在夢中 油麻地早場明：家在香港

利舞台·華盛頓：第二週 利舞台 電影中心 國際戲院 京華 一劇團公演 青仔頭到玩轉 學生妹 引！死人多情 笑得甜！ 兒童不宜 多情學生妹 華盛頓 加映午夜場：多情學生妹

大華：最後三天 明天六場加四點開 一狂飆一製家一大片 又一傑作 加連狀 柔情常在我心間 一縷情夢一主一倫林赫大之 一柔在中女角海娜夢一胆作 下期 色情快活谷

大光明（荃灣）：今天五場 虎威奇才史勁手拉 聯手龍高達達 華萬爾泰 手進軍！ 生龍活虎 明早場·火油區 尖拼映

娛樂圈

苗僑偉說話都無心！

由於小生不足，無線繼五虎後，最近又試行力捧幾位訓練班新秀，而一般來看他們的條件都不比五虎爲弱。

有謂，一旦無線再捧出幾位小生後，五虎的地位難免要受影響，事實上無綫目前所採取的政策，是不會再集中採一、兩位小生，以免發生「扭計」、「跳草裙舞」的事件。

身爲五虎之一的苗僑偉（見圖），對無綫此政策亦不敢多說話，新人湧現，無疑可以減輕他們的工作負担，不過也分薄了他們一點光彩。

「公司的政策我們沒有權過問，總之現在有工作便做，且最好少說話，如果乖乖的工作，相信公司也不會待薄我們的。」

新人鑿出，對於自己的工作機會自然有影響，阿苗亦不諱言，自己總有點担心，但担心又如何？事實是改變不來的，所以趁目前仍是自己的風光日子，就要多做多賺錢呢！

床上戲引起議論多多 劉德華滿懷心事
劇情所需但不滿重點宣傳

以前，劉德華也拍過床上戲，在「家在香港」中，他就有和古嘉露纏綿的鏡頭，但當時觀衆沒說什麼。

「爲什麼觀衆忽然會對我拍這些鏡頭有意見呢？」

記者告訴他，是因爲劉德華今時不同往日，現在的劉德華是大牌了，他的一言一動，自然引起大衆的注視。

一部「神鵰俠侶」劇集，使「楊大俠」劉德華在廣大家庭觀衆心目中，建立了「情聖」的形象，他和小龍女的愛情是那樣純潔、高尚，印像猶深，却忽然看到（或者聽說）他和別個女人大拍床上戲，擁躉一時間自然難以接受。

對於在「停不了的愛」中的床上鏡頭，劉德華亦認爲略多了一點，但對於自己演出的部份，却認爲發展得很自然，而且是加强劇力的必需鏡頭，觀衆將來看了全套戲就會明白。他不滿意的，是公司只拿這幾場床上戲作宣傳的重點。

在電視台方面，劉德華拍完「神鵰俠侶」後，現在要趕「鹿鼎記」。他扮演冒牌小太監韋小寶要剃光頭，使平時注重儀表的他甚感不慣。爲了不想人家看來「異相」，他近來出入電視台都戴上帽子。不過，日昨天氣突然轉暖，劉德華不被帽子焗出一頭汗才怪。

血腥暴力過了份 要重新檢討尺度

美國電影檢查機構一向崇尚開放政策，給予電影界人士充份的創作自由，不過最近一部血腥暴力電影，已引起該處檢討，是否有需要收緊尺度。

哥倫比亞公司的八四年新作「辣手判官」，在美國上映後不久，電檢處即接獲多個教育團體的控訴，指該片過於血腥，而且片中的謀殺手法層出不窮，極容易引起歹徒模倣，足以危害公衆的生命安全。

「辣手判官」由粗線條男星查理士布朗臣主演，他飾演一名職業殺手，爲主持正義而再度出山，用不同的方式把敵人的手下除去，例如其中一場最受爭議的片段，是查理士布朗臣爲引開途人的注意力，以便他順利擄走人質，他擊倒了守門的保鏢，以布帶纏着他的頸項，然後將他拋出窗外，整個人懸掛在摩天大厦的中央，使路上行人驚呼狂叫忙亂失措，而查理士布朗臣便借助惶恐的人潮掩護下順利離開。

爲了拯救良民出苦海，而進行血腥的謀殺，這種行爲是否正義？它爲殺戮提供了一個合理的解釋，難怪「辣手判官」會引起非議，該片由「六壯士」、「偷渡雪山堡」的導演李湯遜執導，查理士布朗臣及「眼火爆」的杜麗莎撒甸鄒主演。

不希望成性感形象 于嘉希推掉了八部影片

于嘉希自從拍了「神勇雙響炮」之後，身價暴漲，不少製片公司邀她拍戲，可是于嘉希一連推掉了八部戲之多。

她表示：這並不是自高聲價，不過這些戲，十居其九都是要求她作性感的演出，縱然非裸體，也要露肩、露背等。所以她才推却的。

于嘉希表示：「她拍戲，雖然家人不反對，但，如果拍裸戲，那就一定不滿意的，所以她不希望惹起家人的不快。」

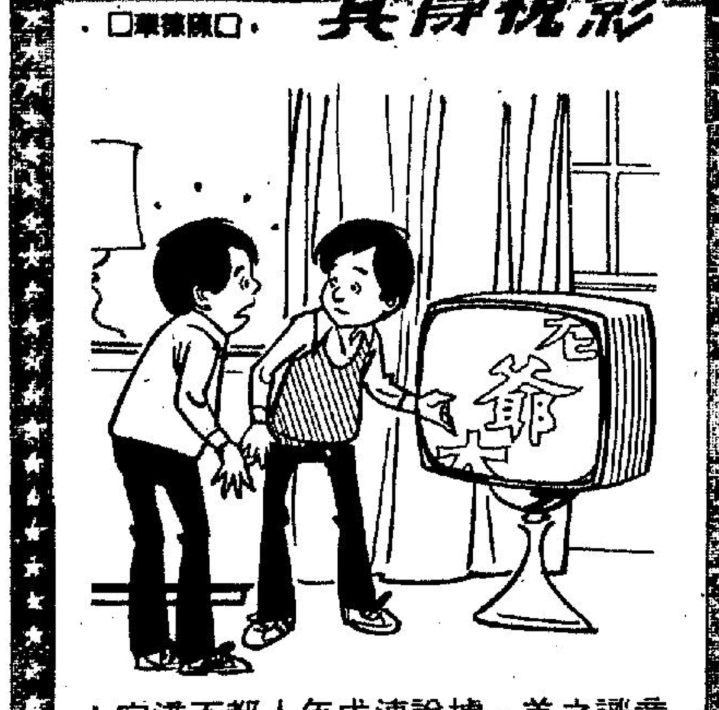
原來于嘉希入電影圈，是由沈月明帶她入行的，那是她拍第一部片「盟」，其中一段戲是由沈月明執導的，是沈月明邀她參演的，所以對予印象很深。所以最近沈月明執導一新片，邀她客串兩天，于嘉希很樂意義務不計片酬，替她拍演。

于嘉希可算不忘本，雖然沈月明對她不是有重大的恩惠，她寧可推却了這麼多部片約，也客串兩日。

洪金寶對于嘉希在「神勇雙響炮」中演出也十分滿意，認爲一個新人，有如此表現，很理想，加上她的身型夠高，又上鏡，新片將會繼續請她拍演，而且定了兩新片由她拍演。

于嘉希趁着洪金寶的新戲尚未開拍，短期內將會前往英國一行，主要是探望朋友，因爲在英國有不少舊同學，和親人，一聚多年之情。（章行）

影視傳真



意識之差，據說連成年人都不適宜！

電視廣告慣見的臉孔 麗碧嘉荷頓有突破 憑羅賓漢片集成名

·前座客·

在英國有許多羅賓漢片集出現，製片家不知何時開始對這一個俠盜片集有興趣的，但是至少捧紅了一個美麗的女星麗碧嘉荷頓，她是在「騎武士」片集才成名的，雖然她在螢光幕上，並不陌生。

麗碧嘉荷頓是一個美麗與智慧合成的女星，她曾加入拍熱門的電視片如描寫一個電腦天才的諧趣片集「艾保寇提斯」，他發明一架未來派的汽車，這部片有機會增加影迷對她的認識。

這也是麗碧嘉荷頓的首次在電影上突破障碍，她已拍過了一百多部電視廣告片，她的面孔不是陌生的，後來又在「神勇法醫官」、「計程汽車」、「神探猛龍」等片內露面的，不幸所扮的角色，不太惹人注意。她說：「我常在螢光幕扮演比較愚笨的女子，但這一次在羅賓漢片集內，是一個有腦筋的女人了，仍留意自己的外貌。」

她是在美國德薩斯州柯士甸城出生的，她在唸大學的中途退出，她最初的志向是做一個舞台紅伶的，尤其是盼望在百老滙表演古典歌劇，可是未償所願，她是不肯放棄的，加入了一個鄉村及西部樂隊，她隨着這個樂團活動，增加不少上台的經驗。

然後她赴紐約，接洽了一個代理公司，找自己的前途，但是這一個公司的老板，立即與她簽約，拍攝洗頭水廣告。經過了一連串的電視廣告工作後，她遷往加州。但是祇能作有耐性地等候她的代理人，替她找更好的出路。不知怎樣的，代理公司把許多她提出的合約，都加以拒絕了，她緊張起來說：「如果我什麼都加以拒絕的話，就沒有人來找我了。」

然而這個代理人說，切不可把自己的名譽很早就壞了，並且比她信任他，如果開始時走錯了路子，以後很難挽回。

她以後上了幾次電視，像前述的「神勇法醫官」與「神探猛龍」等，最後才遇上了「武騎士」，她說：「這一次我不可以拒絕了吧，這一個角色完全是適合我的。」

她承認不能事事盡如人意的，一個片集如果是收得之後，就不容易外人加入了。這個片集使她更有名了，現在電視製片家視她爲新進的有前途女星。可是她却於去年爲了一個德薩斯州的石油公司主人，丈夫卜比韋沙羅，是一個很開通的人，在荷里活住在一座華麗的別墅內。

過了一個時期，麗碧嘉荷頓要遷往洛杉磯去，丈夫也不反對，因爲她的電視片集對她是好的發展，而且對她說，如果是她眞需要的話，洛杉磯就是兩人的棲身之地。（圖爲美艷的麗碧嘉荷頓。）

李岡加入演忍者 毋忘我將更緊凑

將時下青年人對愛情、事業、代溝等問題，赤裸裸地描繪出來的溫馨勵志劇集「毋忘我」，自播映以來，獲得很好的口碑，被譽爲近期的佳構。

監製梅小青透露，爲使「毋忘我」下半部的劇情發展更加緊湊，已決定由十一集開始，加入李岡演出該劇。

李岡在「忘毋我」裡，將扮演一個超級市場經理，爲人極爲風趣、隨和、不擺架子，很得下屬的歡心，他還有一個特點是任罵唔嬲，所以被人冠上「忍者」的綽號。

因演「少女慈禧」剃光頭的李岡，現時頂上的烏髮已長得七七八八，此際加入「毋忘我」演出，正合時宜。

據梅小青表示，李岡的戲份相當重，他會自十一集開始，演至第二十集大結局，李岡會向劇中的徐寶鳳展開追求，期間不乏有趣的鏡頭。

宣傳榜上無名 梁小熊提抗議

梁小熊是一位著名武術指導，如今已「武指優則導」，被邵氏公司邀請執導「霹靂雷電」。不過，他仍然會爲拍檔慣的老友當武指的。例如，他以前與唐基明合作過「殺出西營盤」，非常愉快，所以這次唐基明爲五洲世紀公司執導「黃禍」時，他也担任了武術指導。

不過，梁小熊這次爲「黃禍」做完武指後，最近對五洲世紀公司有點不滿。原因是該公司不只沒有爲他安排記者招待會，而且連該片廣告上，也沒有他的名字。

導演唐基明，知道此事後，立刻向梁小熊表示歉意，並立刻請公司補救此項疏忽。

唐基明說，梁小熊對「黃禍」的貢獻非常大，很多動作與槍戰場面，都是他提議與安排的。例如片中大水渠中槍戰，氣氛很好，都是梁小熊的功勞。

唐基明說，他與梁小熊合作得很好，所以他將要爲三明公司拍的時裝、動作片，也將邀梁小熊合作。

明星與我

魯俊谷連發12組通告 演員全部成了鐵人

魯俊谷有個綽號，叫「鐵力威」隊長，乃拍「布衣神相」時得來。

當時，他接到公司命令，因爲「天蠶變」收得，「布衣神相」在台灣要以「天蠶再變」戲院趕農曆新片上映，因此，創下連發十二組通告的紀錄，令到劉永、陳觀泰、徐少强、劉雪華與羅烈等演員，得到「鐵人組」的美號。

其中，羅烈因爲過度疲勞加上節食減肥，在片場昏倒，至今被稱「鐵人羣」。

「天蠶變」、「布衣神相」在台大收都收，接下來的「錦衣衛」，邵氏一度想趕靑年節，魯俊谷又率領全組人必擺出戰鬥格，幸而公司後來計算時間，認爲太長了，知會魯俊谷慢慢拍，稍後才在台上映，他始輕鬆下來。

魯俊谷說，他稱沒所謂，難得的是每次大夥兒都通力合作，對他十分支持，自己反而不好意思。記者問他，有何方法令衆大牌對他貼貼服服，如此支持！魯俊谷說：「誠意加上感情。」

其他幾位英武打星，也個個自稱「鐵都殘」，不過開玩笑歸開玩笑，這班鐵人在鐵力威隊長率領下，的確厲害，不但鏡頭前不見倦色，鏡頭後也時常過招，拼個你死我活，愈戰愈勇。

魯俊谷五日五夜不回家，在片場洗澡不換衫的紀錄，亦是拍「布衣神相」時所創。

今日電視節目

亞洲電視中文台

12.15 賽馬預測
12.45 賽馬日
5.55 BOW太牛仔帶
6.35 細說當年
7.00 新聞報導　天氣報告
7.30 鍵案晚話
8.30 鑫利珍饌
9.00 新聞簡報
9.05 廣播道８１號
9.35 電影：行錯預備送錯人
11.30 賽馬結果
12.30 最後新聞
12.45 電影：蕩寇三狼 邵光榮、胡燕妮主演
2.00 國語長片：閃電拳 湊沛、宜玲玲主演

（明日節目）

7.00 新聞節目
7.05 世界新聞
7.30 英文新聞
7.45 中文新聞
8.00 親子劇場
8.30 仙巴歷險記
9.00 宇宙神探
9.25 山田茂
9.50 太空騎士
10.15 紐約探案
11.15 父子神探
12.00 午間新聞
2.15 賽馬結果

亞洲電視英文台

1.05 體育天地
6.00 自然奇趣錄
6.30 跳躍追逐頌青春
7.00 俏房東（新片集）
7.30 時事縱橫
8.00 新聞及天氣報告
8.34 繽紛今晚夜
9.30 新聞簡報
9.35 警訊
9.40 密令
10.40 不文山鬼馬表演
11.10 最後新聞
11.20 深宵電影
1.00 全日播映完畢

無綫翡翠台

1.15 京華春夢
2.10 風物誌
2.12 神探猛龍
3.05 情話
4.30 趣味集
5.30 甜精靈
6.00 「溫故知新」
6.25 每日一字
6.30 新聞報導及天氣報告
7.00 新聞透視
7.45 「K一百」
8.30 新聞簡報
8.35 馬戲高手幫傑災
9.35 數風雲人物之新政女英豪
10.35 第十四屆冬季奧運會實況剪影
11.15 新聞報導
11.30 八十年代聯邦密探
12.30 專片：冒牌丈夫 胡楓主演
1.55 國片：玉劍飄香 田鵬主演

（明日節目）

7.00 小動物卡通
7.30 識多一點點
8.00 卡通精選
8.30 鐵力鐵甲人
9.00 每日一字
11.00 小頑皮森林歷險記
11.30 機甲艦隊
12.00 城市論壇
1.00 午間新聞

無綫明珠台

1.00 週末體壇
4.00 新愛綠從軍
4.25 小飛人漫遊童話國
4.50 生命之源
5.40 英語片
6.05 澳洲風貌
7.00 新聞報導及天氣報告
7.30 縱觀世界今古面貌
8.30 紐約緊急先鋒
9.30 新聞簡報
9.35 電影：錦繡豪門
11.15 新聞報導
11.45 電影：女人呼聲
1.20 全日播映完畢

大少

難得坐一次天星小輪，更難得的聽了一段令人鼓掌的對白，而對白中的那位男仕，可算是追女仔高手中之高手，花某人確萬分拜服。

首先畧描寫幾句對白中兩人之容態：男年齡約在三十五歲，前額微禿，戴金邊眼鏡，穿單扇西裝，雜色襯衫配一淡黃色領呔，脚穿一對黃色皮已磨得發白的懶佬鞋；西裝大口袋中塞有一本英文小說。女子約廿二、三歲，面貌娟好，人見人愛，打扮樸素不失高雅。船一放，男方便主動搭訕說：

「小姐！我一看妳，就知妳是在洋行當秘書的？」

女子開船時頗感突然，繼而淺淺一笑，低聲說：「我不是秘書，我是文員。」

「啊！對不起，因我白天在學教英文，晚上在理工教秘書實看妳外表，甚似一高級秘書！是妳不當秘書呢？」

「我資歷不夠」。男子此時，掏出名片，雙手遞上說：「無工夜校在五月左右招生，上面有，可隨時打電話給我。小姐貴姓

如此這般，兩人即一答一問答，至船泊碼頭，仍難分難解，，男子說：「我在加拿大時甚此近日我在中大校外課程教文學

打電話給我，來再好好的你看，高級的追女仔充滿書卷味尾都在學業轉，知己知彼百勝；各位男未！

花大爺

風頭躉

我的稿失掉了

刺激死！

老編話：阿鳳，妳冷靜地聽我講一句話，妳的稿，失掉了！

我一聽到「失掉了」三個字，第一個反應，是伸手搔自己的癢處，但，唔笑！

跟住，我故作冷靜，問：

點失掉法？

老編話：

發了稿，之後，就失掉了！

我盡最後努力：

可以找回的。想想吧，稿是沒有腿的，不會自己溜出報館外的。

老編答應去找。

一放下電話，我馬上飛奔回房，查看是否有那四篇稿的殘骸。

無。

再也忍不住，唸起三字經來。之所以，所有作家都有將稿影印的習慣──除了我之外。

失稿，在一般人心目中，認爲問題不大，寫過就是。但做過作家的都明白到，寫稿會受當時的環境、心情，以致產生不同的感情，影響到寫出不同風格，詞句的稿。

無論緊張刺激、溫情雋永、風趣瀟洒、嬉笑怒罵的題材，寫出來必定要把思想和筆法融會貫通，才能產生一氣呵成的力量，令每一篇都表現出作者的精神。

失掉了稿，等於失掉了精神。再寫過，談何容易？

不論稿是如何失法，或在何人手中失去，我認爲，尋同失稿，人人有責！

晚香

喧鬧集　嘉敏

抽煙韻味 遠離欣賞

步出社會之後，我重新去認識吸煙。縱使把我帶大的保姆是抽煙的，然而那祇代表她的其中一種特徵，那是太久遠的事了，我忘了她吸煙是否引起了家裡的空氣污濁，或者是其他的問題。

然後我在工作上碰到一個抽煙的嬌小女人，如果她剪短了長指甲、洗淨臉上的胭脂唇彩，就像一個十八歲的女孩，如果她刻意「扮成熟」，看去可勉强像她的眞實年齡──廿六歲。

她抽淡煙，見別人抽一些黑色身的香煙，也千辛萬苦到機場買了一包，後來發現其味極差。不過她失業的時候便不再抽煙了，不是因爲沒錢買，而是無需要保持其成熟形象。

成熟的人抽煙的確別有一種韻味──成熟的人抽煙可以錦上添花。

一種「人在江湖，身不由己」的無奈、懷愉味道。當然我是堅持抗拒香煙的味道的，發現自己漸漸喜歡欣賞的，祇是別人享受抽煙的神態。離遠的欣賞，在燈下的辦公桌上、在酒吧。有時我勸別人少吸點煙，可能正默默欣賞他們的神態。聽說香煙可解除焦慮、緊弛神經、集中精神。

我驟然領畧抽煙的眞諦，那就是「保持輕鬆，切忌緊張」，可借的是我早就許下承諾要保持不吸煙的紀錄，否則我眞的會試驗一下，看看理論是否能與實際情況相輔相承。

東洋種種

日本的旅遊區大致可分爲本州、九州、鹿兒島、瀨戶內海及北海道。對上幾篇曾簡介了東京市及北海道，日後如有機會，再與各位暢談其他名勝。

人生離不開衣食住行，日本的衣物，無論是設計及做工，在世界市場上也頗負盛名，不過若論價錢則不大化算。在日本尤其是舶來貨，因入口稅高，所以價格亦相應提高。

至於食，日本食品重質不重量，小巧精緻，但價錢却不菲。一些坊間小食多是麵條，碗上浮著一些看似肉片的東西，其實是麵筋做成的，再加上粉精及鑵精含量很重，對於考究色香味的中國人多不合口味。

以住而言，香港人大多埋怨居住條件不理想，但日本的情形比香港則有過之而無不及。日本貧富懸殊，有美倫美奐的豪華大宅，也有簡陋的窩居小宅。天下烏鴉一樣黑，世界各地也有同樣的現象，看見日本人的居住情形，更覺得香港也有可愛的一面。

行在日本，較爲方便，以東京爲例，除了乘的士是比較昂貴奢侈外，國鐵及地下鐵網滿佈全市，以不同的顏色以茲識別，而各站均有明確的指標，對於一個完全不懂日文的旅客而言也甚覺方便。

球場風味

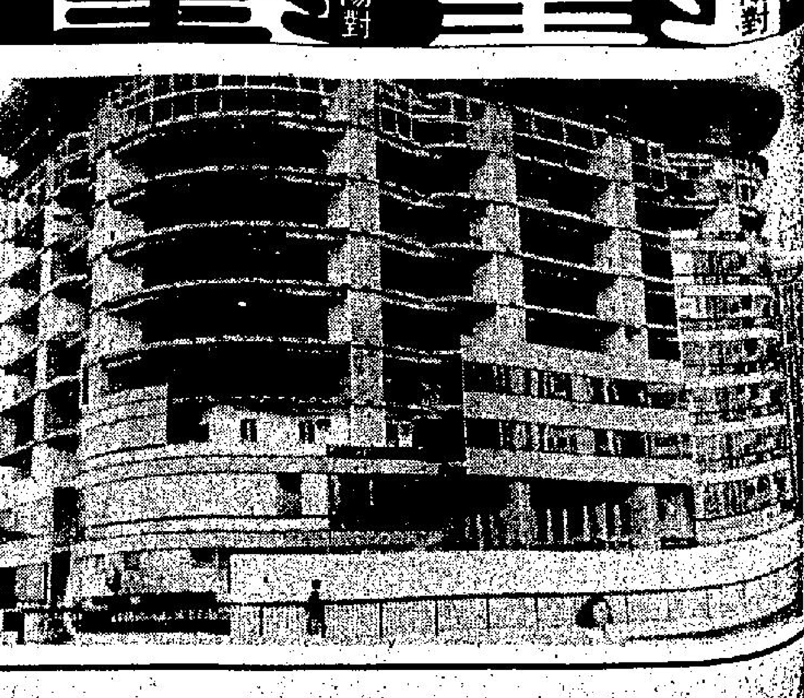
食在街頭

首次途經這間意大利餐廳，感到很有趣，祇是無暇停一下來吃一頓，然而這間餐廳已在我心中留下印象，事隔半年，筆者特意跑上德忌笠街的最高處，一試這間餐廳的「球場風味」。

在中環，這一帶的餐廳都是特別有趣的，例如蘭桂坊內的幾間美國嬉皮士式餐廳及一間甚有名的的士高。

筆者所說的意大利餐廳，其特別之處在於其「球場式」，中環的樓宇傍山而建，德忌笠街的斜度很大，因此一間餐廳兩間舖位的位置一高一低，門口行人路差不多成四十五度角，東主聰明，想到把斜角拉成水平，在門口放置一些球場的坐位。於是乎幫襯的顧客坐在長櫈上一面吃東西，一面看着街上人來人往，而路過的行人，尤其是沒有來過這裡的人，都會對正在樓梯級上進食的顧客投以注目禮。

這間餐廳雖然開在街邊，意大利菜却式式俱備，種類比一般打着意大利食品招牌的食肆更多，而且顯然是更加地道。



白彈　齋主

選擧賢能

香港政治環境將來可能有變，政府的政治架構亦隨之適應改變，最明顯是香港的步伐開始進入民主化。區議會的實施可謂是一個成功試驗性例子，但對於目前由市民自選的議員質素實令人懷疑，所以要選擧賢能之士，服務社會，實難之又難。

據一位跑慣區議會的記者表示，一些區議會上，民選議員議論滔滔不絕，但聽了之後，可歸納一句是「發噏風」，講了等如沒講，永遠是要求政府如何做，但沒有深想瞭解問題所在，許多時，到了要辦事時，這些人便不知去向，工作責任便落在官委議員的身上。

一些人競選區議員竟是要揚名，叫他們犧牲多一點時間來爲民請命，往往一萬個不願意。

某一天在酒樓品茗時，聽見一位區議員發表高見，談及開會的見解時，他竟認爲費時失事，阻礙他「搵食發財」，聽了這番話後，竟然心痛起來，爲甚麼市民有眼無珠，選了這些垃圾來。

富相夭相各有特徵

相由心生　日度

任何一種相格都有不同特徵可鑑別，富相有富相的特徵，夭相亦有夭相的徵兆，但就本人多年看相的經驗，從來沒有見過純一種相格的人，既沒有純富相或純貴相的人，更未見過純賤相或純夭相的人。

富貴壽長的人雖少却仍可看見，富貴而促壽者亦大有人在，單純全屬一種相格的人或許會有，但我却從未見過，混合了幾種相格特徵的人則隨處可見。

研究相學的人，必須要知相的主次關係，先取其相的主要特徵，如某人一眼看去，呈現多處貴相的特徵，則雖是仍有一些夭相的徵兆，亦不足以對其做成重大妨碍，雖是短命促壽，但在有生之年，已是顯貴名揚，人生如此，死又有何足惜呢！

古相書曾記載，人的面部各官分管人的福壽貧賤，一說，問富在額，問福在日月兩角，問官運在於印堂，問貴在目，問名在耳，問祿在口，問德在舌，問壽則在眉，上述各部位是否生得美好，則影響某方面的運勢。

盧處子相理衡眞亦有此記載：「人之富貴、可從眉目的好惡來辨別，貧賤則可驗其頤額、智慧賢愚可察其皮毛，若樂視其手足，上相之相審其聲，中相之相察其色，下相之相審其骨」。由此可見，古今相士，皆認同了每一官的好壞，有着不同的徵兆。但讀者不可墨守成規，必須從整體去看，不宜過份執着於某部位的好壞來斷其吉凶。（廿六）

俯拾即事

港九貴租之所 交通總較方便

香港的市區租貴，以致有些朋友，長期舟車勞頓返工，進出市區瞻兩餐，例如有做入屯門居住的人就是，他們每天輪車搭船的精神，已使我們佩服，但是又有甚麼辦法呢，在港九交通利便的地區，九十尺房就要千元的租金，不是開玩笑的，坐在斗室，無法活動。

但港九地區丟空的房屋仍是不少的，租不出的理由就是租金太貴，現在是有這一個怪現象，租貴而樓價跌，比較近一點的郊區樓宇，近期是樓花也稱爲搶手，一方面是抵價，其次就是可以藉電氣化火車入市區，至少不比住得太遠的衛星城市那麼隔膜，供樓的數子，相當於納租，做香港的人爲了兩塊瓦遮頭，數十年來是一直使人頭痛及難以解決的。

有定期班交通的離島，租金也比較便宜，在長洲的一堆新屋區，三百多尺是八百元租金，如果加上每天進出市區的交通費，計起來也比在港島市區租房便宜，而且購物無不方便之處，祇是在假期，人山人海，影響了清靜。

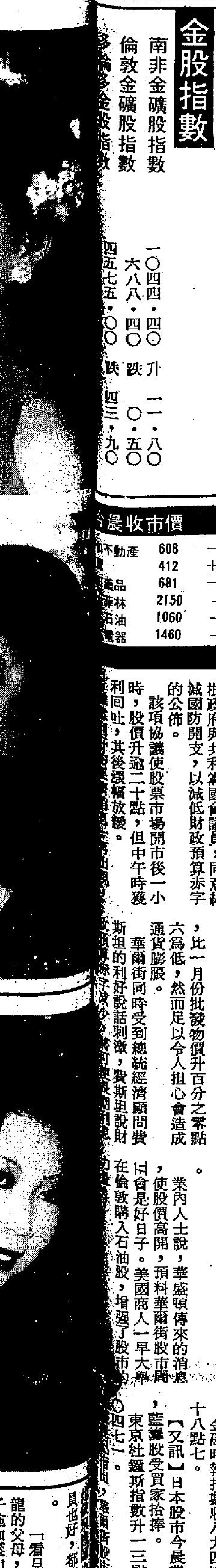
從前在筲箕灣的山邊的木屋石屋，有出租也無人吼，殊不知現在就方便了，爲了租金的問題，入元朗而每天出市區返工的人，實在不少，有入住元朗墟入口的公共屋邨是簇新的，總算是自成一國，自己的單位，二百元的租，至於每天出市區的交通費與時間，唔計得咁多了。

元朗墟邊緣的木屋與石屋，更是三、四百元租，有三數百尺的面積，但是對當地打工的人就較爲適宜。屯門的交通最令人搖頭，可是一樣有人被迫住進去，乘飛翔船的那筆船費，確得人驚，而且搭快船在某一個時間也得輪一段時間的長龍，巴士的一段路上了車也坐到你悶，才到荃灣，轉乘地下鐵過港島，不但要浪費舟車時間，而且大清早要起床，多睡一會也不行。

電氣化火車的鐵路沿綫的衛星城市，以一個四百尺的單位來說，租金就不便宜了，超過一千五百元以上，交通稍利的地區，破舊的大廈也可以實相當的價錢，也就是這個原因，試看灣仔區的十七年舊樓，六百卅尺建築面積，也可以買卅五萬元。而莊士頓道有一層廿一年舊大廈，六百五十尺售四十二萬元，眞是可謂出現奇蹟。交通不便給人帶來的痛苦，說起來使人搖頭的。

像住在筲箕灣口至柴灣的地區，如果遇到英皇道發生一事故，那麼就成條交通大動脈受阻塞，動彈不得，而不幸英皇道又是最多事的大路，火警，交通意外，及電車阻滯，把路一塞，難怪有些人在大嘆：「好似有仇咁」，住的問題使香港絕大多數人頭痛。（文琼）

陰陽對　陰陽對



港經濟復甦更加明顯 公司業績可望有改善

如果與美國、日本的股市相比較，本港股市足足落後了一年，就算是與台灣比較，本港也告不如。做成本港股市落後的主因，當然是由於前途問題而引起的經濟衰退。美、日的經濟復甦，使該兩地的股市洒開大步冒升。而台灣的經濟也在這個時候出現了第二次起飛的現象，果眞是令香港有人獨憔悴之感。然而，這個情況，我們認爲應該逐漸地有所改變，踏入今年後，本港的社會經濟有了好轉，雖然投資信心仍爲被「九七」問題而困擾着，但是整個世界性的經濟復甦巨輪亦已滾動着，香港這彈丸之地，又豈有不被帶動而向前推進呢！

在今年的一、二月中，外貿的情況有了不錯的進展，一月份所出現的外貿順差，這是近期罕見的現象。順差的出現，乃顯示出了經濟的好轉。如果經濟仍爲衰退的話，則這個順差又怎可以出現呢！而新車的登記數字也大爲增加，在時下港府的新車首次登記稅及牌費自去年大幅度增加後，上月却見新車登記大增，若非是經濟好轉的話，那麼，又怎會有這個可喜的情況出現呢！

當然，不能否認的是有部份的行業及上市公司業績仍差，其中以地產物業仍未能全面性地復甦，上市地產公司的業績仍見下挫，這個情況，對於投資的積極性來講，仍會產生一定的阻力。不過，這種情況，在近日來，則見有改善。最近所見，樓宇開盤的反應情況不錯，市民置業的意念仍濃，如果港府能夠在檢討租務法例上作出了對小業主更有保障的措施時，相信物業市道的興旺便會出現了。

、上市公司的業績，是上年度的業績，而估計在新年度中，應該有所改變。

在本港最大的貿易對手——美國的經濟復甦影響下，在本港外貿的出現順差，消費力的增加情況下，在目前市民對前途亦無去年上半年那麼的敏感下，再從最近的新股上市反應甚佳的情況下，我們應該看到本港的經濟已經復甦了，要投資便應該立刻進場，今天距離「九七」仍有一段時間，既然見到經濟復甦，便不應該束手待斃。（莊煌）

外幣兌港元滙價表

★每百港元兌人民幣價

貨幣（百爲單位）	開市買入	開市賣出	前市買入	貨幣（百爲單位）	開市買入	開市賣出	前市買入
澳洲元	751.00	756.00	746.00	美元 紙鈔	778.50	779.50	778.20
比利時法郎	14.40	15.20	13.80	美元 大鈔	778.00	780.00	778.70
英鎊（一鎊單位）	11.85	11.35	11.28	美元 美電	778.20	780.70	778.70
加拿大元	613.00	616.00	611.50	人民幣★	26.74	26.38	26.74
法國法郎	96.00	97.00	96.20	印度盧比	56.00	62.00	56.00
德國馬克	295.00	298.00	299.00	印尼盾	0.73	0.79	0.73
荷蘭盾	261.00	265.00	264.50	澳門元	95.00	98.00	95.00
意大利里拉	0.478	0.488	0.475	紐西蘭元	522.00	527.00	515.00
日圓	3.450	3.480	3.466	馬來西亞元	346.00	344.00	340.00
南韓圜（萬爲單位）	86.00	93.00	86.00	菲律賓披索	55.00	59.00	46.50
新加坡元	373.50	376.50	373.00	葡萄牙士姑度	5.90	6.40	5.96
瑞士法郎	359.00	363.00	361.50	南非蘭特	638.00	648.00	642
新台元	18.30	18.90	18.40	泰國銖	34.30	35.30	33.70

（由新鴻基資料研究有限公司提供）

富格林金幣

一安士庄	買入	賣出
恒生	3160	3180
寶多利	3165	3185
海外信託	3170	3190
渣打	3170	3190

今晨十時半報價

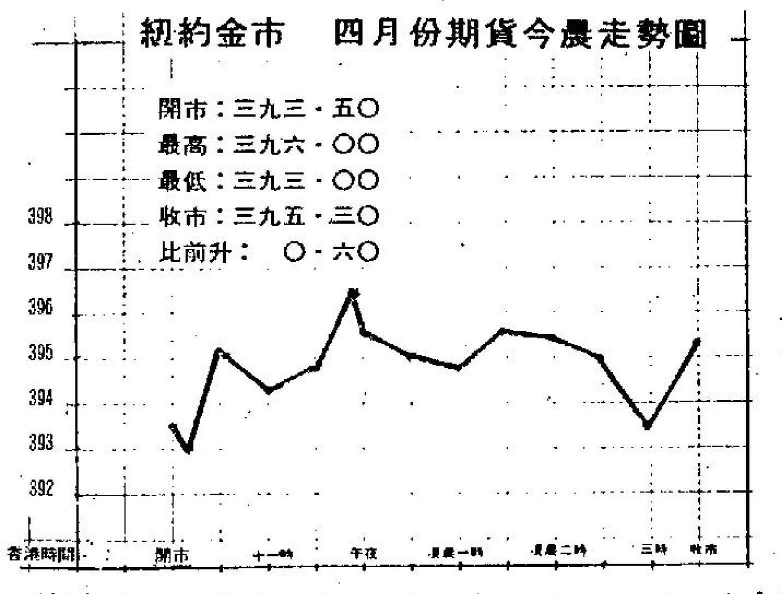
香港經濟指標

港滙指數：日昨 67.6 ↑ 0.2

港元拆息：3厘

今早九九金開市報三六六七元
今晨飾金價三八七〇・〇〇

紐約金市 四月份期貨今晨走勢圖



主要股市收市指數

	收市		比前市升跌
紐約杜鍾斯指數	一一八四・三六	升	一六・九六
運輸股	五一八・二二	升	四・二二
公用股	一二七・六〇	升	〇・七二
普通股	四六三・四八	升	五・三三
多倫多綜合指數	二四二二・七〇	升	一六・二〇
能源指數	三四三一・八〇	升	三五・六〇
倫敦金融時報指數	八九四・三〇	升	一八・七〇
星洲海峽時報指數	一〇〇八・一四	升	九・七一
今晨東京杜鍾斯指數	一〇四七一・八八	升	一三・三三
雪梨普通股指數	七三四・一〇	升	二・五〇

金股指數

	收市		比前市升跌
南非金礦股指數	一〇四四・四〇	升	一一・八〇
倫敦金礦股指數	六八八・四〇	跌	〇・五〇
多倫多金礦股指數	四五七五・〇〇	跌	四三・九〇

今晨收市價

[illegible]不動產	608	——	松下電器	1850	−50
[illegible]	412	+4	三菱重工	245	+9
[illegible]藥品	681	−1	豐田汽車	1340	−10
[illegible]菲林	2150	−30	三井物產	340	——
[illegible]石油	1060	——	東京海上火災保險	561	——
[illegible]電器	1460	−10	日本郵船	238	−2

資料由野村証券提供

投資情緒轉好 拋空美元歛跡 紐約美元大幅上揚

【本報訊】週五，紐約美元大幅上揚，港美滙今晨也呈硬朗。

據外滙人士指出，美元轉強，主要是美國二月份經濟指標顯示美國經濟繼續强勁，同時，寄望美國削減赤字預算的利好因素，投資者恢復對美元信心。

外滙市場明顯出現看好美元的情緒，分析人士認爲短期內美元强勢仍持續。

鑒於上述多項理由支持美元，投機人士不敢帶頭拋售美元。與此同時，華爾街對美元好淡走勢預測分成兩派，看淡美元的人士認爲美元今年可能大幅下挫，不排除跌幅達四成的可能性，然而，無跡象顯示有拋空美元的行動。

仲量行發表物業檢討報告 港地產低潮已過去 今後亟需信心配合

【本報訊】根據仲量行發表最新一期的東南亞及亞洲區物業檢討報告顯示，香港地產業在踏入八四年後，極需要投資者的信心去配合正在改善的經濟發展，因爲中（共）英談判已爲改善，而八三年的地產低潮，將可以被視爲地產業循環期中的最低潮，而目前這個低潮期已經過去。

報告指出，在寫字樓單位方面，八三年時，高級寫字樓租賃市場保持活躍水平，而對高級寫字樓需求殷切的情況將會持續到八四年。

雖然寫字樓單位仍出現供過於求的情況，不過外資來港投資增加及租金水平較八二年時爲低，使在八三年落成的寫字樓單位，使用率高達百分之七十，不過，情況仍會在未來兩年持續，但一些地點適中的高級寫字樓單位，需求仍會很殷切，特別是國際金融機構或國際性銀行均希望在中區購置寫字樓。

在八三年底時，中區寫字樓租金大約每平方呎每月租金十八元至二十元，較八一至八二年時下跌百分之四十而回復至七九至八〇年的水平。

由於銀行及金融界不斷擴展，故中區高級寫字樓需求很大，置地公司在中區寫字樓出租率高達百分之九十二，不過，在八四年時，香港會所完成的十四萬平方呎土地將會推出，而交易廣場亦會在八五年時完成推出，屆時高級寫字樓單位亦會出現供過於求的情況。

除了中區外，灣仔及銅鑼灣區亦是高級寫字樓供應地，灣仔新塡地的華潤大廈、鷹君中心、海港中心及銅鑼灣萬國寶通銀行新總行大廈等均是在八三年完成而提供一百二十一萬三千平方呎的高級寫字樓單位，這較在七五至八二年間灣仔及銅鑼灣區所推出寫字樓單位的總數仍高出百分之五十八。

至八三年底止，銅鑼灣區寫字樓每方呎每月平均租金爲八元至十一元。

尖沙咀方面，八三年底時尖沙咀區有九十萬零二千平方呎寫字樓單位被吸納，這區寫字樓的單位每方呎平均售價在八百至一千零五十元之間，租金則在每平方呎月租九至十一元之間。

太古地產盈利增百分四 撇賬十一億元

【本報訊】太古地產有限公司昨日宣佈，八三年度盈利爲三億三千零四十萬，比八二年的三億一千六百萬元，微增百分之四點五，末期息每股三角二仙。

該公司重估所有投資物業後，已撇值達十一億一千六百二十萬元。另外一項八七年完成之本港發展計劃可能虧損八千萬港元，並已在八三年盈利中減除該項可能虧損之準備，出售投資物業溢利則主要來自美國。

該公司之政策爲每年對所有投資物業依據當時之公平市值重估。繼上年底進行獨立估值後，八三年底之估值由該公司具有專業資格之行政人員執行。

該公司主席葛達禮指出，在現今階段，很難對八四年展望作出預測，但若香港金融市場保持穩定，預料物業價格會繼續堅穩，尤以對該公司所涉及最廣之住宅物業類型爲然。該公司有健全財政利用新的投資及發展機會。

該公司董事局將於八四年五月十七日舉行之股東週年大會中向股東建議派發末期股息每股卅二仙。連同中期息每股十六仙，全年共派息每股四十八仙與八二年相同。

末期息將於八四年五月十八日派發予八四年五月十七日辦公時間結束時名列股東名冊之股東，自八四年五月三日至八四年五月十七日（首尾兩天包括在內）暫停辦理過戶手續。

亞洲投資研會 培基証券舉辦

【本報訊】超過四十位在香港及來自新加坡、東京及雪梨的培基証券客戶財務代表將出席今日在香港希爾頓酒店舉行的投資訓練研討會。來自紐約、倫敦、多倫多及東京的培基証券高級行政人員及分析專家將列席研討會。

紐約培基証券國際集團執行副總裁栢頓將率領十二位專家主持訓練及研討會。

香港培基証券副總裁兼經理陳宗德謂，研討會是專爲培基客戶代表而設計，藉以令他們更了解目前最新的投資途徑，從而爲客戶提供服務。

研討會的重點是要選擇投資途徑以配合亞洲投資者的特殊需求。該公司在此區提供服務已有二十四年，爲亞洲投資者的共同需求而提供服務，期間所累積的經驗將是爲客戶計劃投資新策畧的藍本。

大東電報局完成收購 電話已發行八成股權

【本報訊】東亞華寶有限公司昨日宣佈，該公司代英國大東電報局公共有限公司無條件收購未擁有之電話公司普通股及認股權證行動經已結束。截至八四年三月十五日下午三時正爲止，共收到二千九百七十四萬六千六百七十六股普通股及一百零七萬七千三百六十九份認股權證的接納書。

收購行動完成後，英國大東電報局公共有限公司現擁有電話公司八千九百六十四萬五千九百八十五股普通股及一百七十六萬四千二百零二份認股權證，即佔全部已發行股份百分之七十九點三及未行使之認股權證百分之七十六點二。以全部認股權證行使換股權後計算，英國大東電報局公共有限公司目前所擁有之股權已足夠在電話公司常務會議行使百分之七十九點二投票權。

股市經濟版

英美日股

美股仍升16點 中段獲利回吐

【紐約十六日路透社電】投資者今天對白宮與共和黨國會領袖之間達成的削減財政預算案協議，作出良好的反應，使華爾街股市劇升，雖然投資者仍担心美國經濟持續强勁，對利息上升造成壓力，然而股市上升。

杜鍾斯工業股平均升十六點九六，收市報一一八四點三六，這是連續第五個交易日股市上升。

上升的股票有一千一百三十七隻，下降的有四百二十一隻，成交總數由昨天的七千九百五十二萬股，升到一億一千八百萬股。

股市上升，主要因爲昨天宣佈列根政府與共和黨國會議員，同意縮減國防開支，以減低財政預算赤字的公佈。

該項協議使股票市場開市後一小時，股價升逾二十點，但中午時獲利回吐，其後漲幅放緩。

今天較早時，商業部說，二月份建屋升百分之十一點二，一月份升百分之十六點六。

同時，另一顯示經濟强勁的消息是宣佈美國二月份的工業耗用量由一月份的百分之七十九點八，升到百分之八十點七。

二月份批發物價升百分之零點四，比一月份批發物價升百分之零點六爲低，然而足以令人担心會造成通貨膨脹。

華爾街同時受到總統經濟顧問費斯坦的利好說話刺激，費斯坦說財[illegible]

市報七十二又八分之一美元，超級石油公司升一又八分之五點，收市報三十九點五美元。

【倫敦十六日美聯社電】美國總統列根同意降低美國預算赤字，使周五倫敦股價創下新高峯。金融時報三十種主要工業股的均指數升了十八點七，收八九四點三。

業內人士說，華盛頓傳來的消息，使股價高開，預料華爾街股市周日會是好日子。美國商人一早大舉在倫敦購入石油股，增強了股市[illegible]

英國政府公債市場方面，短期的升十六分之五點，長期的升二分之一點。

主要的石油股方面，英國石油升三十三便士，收四三三便士，寶馬石油升八便士，收一九三便士，荷蘭里家石油升六十八便士，收六八一便士。

大東電報局宣佈它無條件地收購百分之七十九點二的香港電話的普通股及認股權証之舉已在週四結束。大東電報股升十便士，收三六八便士。

金融時報指數收八九四點三，升十八點七。

【又訊】日本股市今晨繼續上揚，東京杜鍾斯指數升一三點，報一〇四七一。

外滙市場（1984年3月16日）

外滙市場（兌英鎊）買入價	賣出價		美國紐約外滙市場（兌美元）買入價	賣出價
1.4450	1.4460	英鎊	1.4465	1.4475
3.7875	3.8000	馬克	2.6300	2.6315
11.669	11.692	法郎	8.1075	8.1125
325.85	326.30	日圓	226.20	226.40
3.0950	3.1020	瑞士法郎	2.1590	2.1610

（昨日東京美元收市價224・70）

趙世彭對航運樂觀 估計明年底會蓬勃 華光斥資逾億購造新船

【本報訊】華光航業有限公司社長趙世彭說：香港的航運業現正復甦，預料明年底會十分蓬勃。

趙世彭又說，日本的鋼產量大增，意味着經濟復甦。此外，又有很多船隻準備拆卸，這兩個因素，對航運業非常有利，因爲基於供求關係，少船隻運貨，運費便會提高。

趙氏透露，華光航運公司已動用一億五千五百萬美元，在去年八月至十二月間，分別在日本、台灣和南韓等地訂造新船；其中包括四艘運油船、兩艘貨輪和一艘貨櫃船。

另外，正在訪港的利比利亞財長屈地，在一個午餐會上表示，香港在利比利亞註冊的船隻，佔該國註冊船隻總數百分之三十三，高踞第二位。

屈地又向香港船東重申利比利亞的政治穩定性，他表示一個文人政府將在明年四月成立，英、美和其他國家會對這個政府提供物質和技術支持。

據悉，不少美國公司因利比利亞政治不穩，把船隻轉往巴哈馬註冊。

屈地正率領一個由五個人組成的官方代表團，訪問香港五天。在訪問期間，屈地會與本港船商和海事署長舉行會議。

加皇家銀行預測 美元強勢成過去

【本報訊】加拿大皇家銀行副主席韋特希表示：美國入口貨額將於今明兩年內增約百分之二十二，相等於六百億美元，此增加將有利於太平洋區之出口商。美元將於今年下跌，原因是美元供應不斷增長，使它不能長久保持强勢，當達至某一階段時，投資者將發覺持有過量美元，屆時便會轉而投資於其他貨幣。

韋特希又估計至八五年底時，以貿易基數計算，美元將下跌百分之八，至於利率方面，雖然利率高企仍備受關注，但最低限度已趨於穩定，而金融市場已較少出現大波動，較八〇至八二年期間的已有相當改善。

他認爲美利率保持穩定，理由仍然是因爲政治局勢，與及美國的經濟繼續增長，速度僅次於日本。此等因素繼續對美元有利。但預料今明兩年內，美國收支差額繼續龐大，美國入口額增長百分之二十二，相等於六百億美元，美國將透過收支差額，繼續以美元供應世界各國。

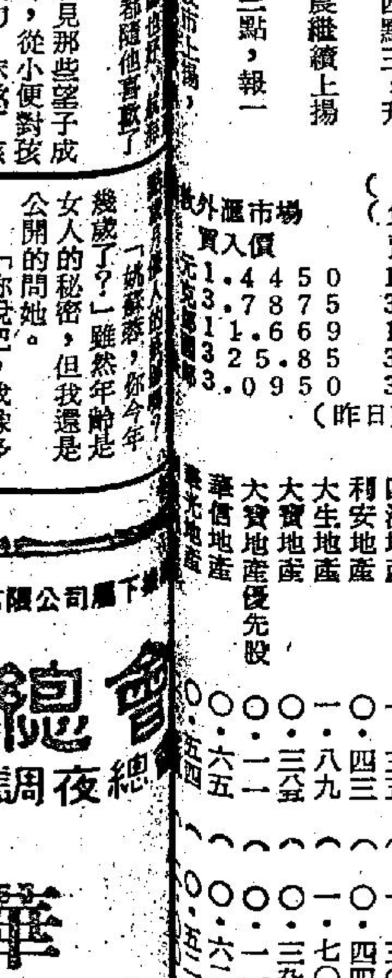
對於世界經濟方面，韋氏認爲北美及拉丁美洲之展望將樂觀，美國經濟今年將增長約百分之五，明年約遠百分之三點五，通脹將保持於百分之四點五，利率在八四至八五年期間大致穩定。

本週股市行情表

本週四會成交總額：十三億二千八百一十四萬元
香港交易所：二億三千二百五十八萬元
遠東交易所：五億五千三百零一萬元
金銀交易所：五億四千零四十四萬元
九龍交易所：二百一十一萬元

指數	開市	收市	最高	最低
恒生指數	一〇八七・七四	一一三〇・六九	一一三〇・六九	一〇八六・二四
遠東指數	五〇二九・一七	五二五四・四六	五二五四・四六	五〇一五・四六
金銀指數	八七七・二二	九〇九・九二	九〇九・九二	八七六・四〇
金指數	九六二・四七	九九七・一三	九九七・一三	九六〇・九三
銀指數	七一八・九九	七四九・五四	七四九・五四	七一八・九九

股名	本週收市價	上週收市價	最高價	最低價
（銀行類）				
滙豐銀行	九・四五	（九・〇〇）	九・五〇	八・九五
恒生銀行	四五・二五	（四五・七五）	四六・五〇	四四・五〇
東亞銀行	二八・八〇	（二九・三〇）	二九・三〇	二八・〇〇
海外信託銀行	三・五五	（三・五二五）	三・六二五	三・四五
海外信託認股証	〇・〇五	（〇・〇五）	〇・〇五	〇・〇四
友聯銀行	六・三〇	（六・一五）	六・三五	六・一〇
工商銀行	二・八二五	（二・九〇）	二・九二五	[illegible]
嘉華銀行	一・六一	（一・五八）	一・六一	一・五七
永隆銀行	三六・〇〇	（三五・二五）	三六・五〇	三五・〇〇
（公用類）				
港燈集團	七・〇五	（六・九五）	七・二〇	六・八〇
港燈債券	八四・五%	（八一・五%）	八五・〇%	八二・〇%
港燈認股証	一〇・一〇	（九・九五）	一〇・二〇	九・六〇
九龍電燈	一二・八〇	（一二・六〇）	一二・九〇	一二・五〇
中華煤氣	七八・〇〇	（七八・五〇）	八〇・〇〇	七六・五〇
電話公司	四八・七五	（四五・五〇）	四九・〇〇	四五・五〇
電話認股証	四〇・〇〇	（四一・〇〇）	四一・〇〇	四〇・〇〇
中華巴士	七・六〇	（七・三五）	七・六〇	七・四〇
九龍巴士	七・六五	（七・一五）	七・七〇	七・二〇
油蔴地小輪	二・七〇	（二・六〇）	二・七二五	二・六〇
香港隧道	一二・七〇	（一二・八〇）	一三・〇〇	一二・五〇
香港電視	四・一二五	（四・二〇）	四・三〇	[illegible]
（倉埸類）				
九龍倉	四・五〇	（四・三二五）	四・五五	四・三〇
九倉價券七厘二五	七四・〇%	（七二・五%）	七四・〇%	七二・〇%
安全貨倉	一・九三	（一・九五）	一・九三	一・九三
公和祥集團	〇・三六	（〇・三五）	〇・三六	〇・三五
（航業類）				
會德豐船務（A）	二・〇五	（二・〇〇）	二・〇五	二・〇〇
會德豐船務（B）	〇・二〇	（〇・一九）	〇・二〇	〇・一九
中華造船廠	一・四八	（一・五〇）	一・五二	一・四六
華光航業	三・三五	（三・三二五）	三・四〇	三・三〇
華航認股証	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
信德船務	一・五〇	（一・四五）	一・五〇	一・四八
偉進航運	〇・一二五	（〇・一三）	〇・一四	〇・一二
寶福發展	一・〇四	（一・一〇）	一・一三	一・〇一
東方海外	二・六二五	（二・六五）	二・六二五	[illegible]
東方海外認股証	二・九〇	（三・〇〇）	二・九〇	二・九〇
（建築類）				
保華	三・三〇	（二・九五）	三・三〇	[illegible]
新昌	〇・九六	（〇・九〇）	〇・九六	〇・八九
大新公司	四・三〇	（三・七〇）	四・三二五	三・七五
青洲英坭	一二・三〇	（一二・〇〇）	一二・四〇	一一・八〇
建新建築	二・五〇		二・五〇	二・五〇
德榮建築	一・三八	（一・三五）	一・三九	一・三五
（投資類）				
建新投資	一・二四		一・二四	一・二〇
地鐵債券	九三・〇%		九三・〇%	九三・〇%
聯合企業	六・八〇	（六・七〇）	六・九〇	六・六五
怡和證券	九・一五	（九・一〇）	九・三〇	八・七〇
第一太平實業	五・二五	（五・二五）	五・三五	五・二〇
永盛財務	一・二六		一・二六	一・二六
新鴻基	一・四六	（一・四七）	一・四八	一・四二
美迪臣證券	〇・二二五	（〇・一九）	〇・二二五	[illegible]
美迪臣認股証			〇・〇六	〇・〇六
大衆國際投資	〇・八四	（〇・八四）	〇・八四	〇・八〇
隆豐國際	二・五〇	（二・四二五）	二・五五	[illegible]
隆豐認股證	〇・九四	（〇・九五）	〇・九八	〇・八九
豐隆投資	一・六〇	（一・六二）	一・六二	一・五八
萬衆財務	〇・四五	（〇・五三）	〇・五三	〇・四五
亞洲保險	一一・六〇	（一一・二〇）	一一・六〇	一一・六〇
倫敦及太平洋保險	〇・八二		〇・八二	〇・八二
怡富投資	一・〇六	（一・〇四）	一・〇六	一・〇〇
怡富投資認股證	〇・二〇	（〇・一九）	〇・二〇	〇・一九
（地產類）				
置地公司	三・九二五	（三・九〇）	四・一〇	三・八〇
置地價券	六六・二%	（六六・〇%）	六七・〇%	六六・二%
置地認股權	五・三〇	（五・〇〇）	五・三五	[illegible]
新城市地產	〇・八六	（〇・八一）	〇・九〇	〇・八一
志正國際	〇・〇二	（〇・〇二）	〇・〇二	〇・〇二
美居集團	〇・九八	（〇・九〇）	〇・九八	〇・九〇
新安置業	〇・七〇		〇・七〇	〇・七〇
啓德置業	三・〇〇	（二・九〇）	三・〇〇	[illegible]
遠東實業	六・九〇	（七・〇〇）	七・〇〇	六・九〇
永泰建業	二・八〇	（二・四〇）	二・八二五	二・三五
希慎興業	〇・五一	（〇・四二五）	〇・五一	[illegible]
長江實業	九・九五	（九・四〇）	一〇・〇〇	九・三〇
力士地產	〇・九六		〇・九六	〇・九六
建懋國際	〇・二〇	（〇・二〇）	〇・二〇	〇・一四
財務地產	〇・八五	（〇・八五）	〇・八七	〇・八五
鷹君地產	〇・五三	（〇・五一）	〇・五四	〇・五一
華大地產	一・〇〇	（〇・八〇）	一・〇〇	一・〇〇
富利地產	一・三五	（一・三〇）	一・三五	一・三二
大昌地產	一・一六	（一・〇八）	一・一六	一・〇六
聯邦地產（A）	三・八二五	（三・五二五）	三・九〇	三・六〇
聯邦地產（B）	〇・六〇		〇・六六	〇・六〇
信和置業	〇・四八	（〇・四七）	〇・四九	[illegible]
信和置業認股權	[illegible]	（〇・〇八）	[illegible]	[illegible]
莊士置業	〇・一八	（〇・一八）	〇・二〇	〇・一八
恒昌地產	〇・二五	（〇・二三）	〇・二二五	〇・二三
聯利企業	一・〇八		一・〇八	一・〇三
安寧企業	一・〇三	（〇・八九）	一・〇三	〇・八九
恒基兆業	一・四三	（一・三一）	一・四三	一・二九
亨隆地產	一・四八		一・五〇	一・四八
四海地產	一・三五	（一・三〇）	一・四〇	一・二八
利安地產	〇・四三	（〇・四四）	〇・四三	〇・四三
大生地產	一・八九	（一・七〇）	二・〇〇	一・六七
大寶地產	一・三二五	（一・三二五）	一・四〇	一・三九
大寶地產優先股	〇・一一	（〇・一一）	〇・一二五	〇・一〇
華信地產	〇・六五	（〇・六二）	〇・六五	〇・六二
[illegible]光地產	〇・五四	（〇・五二）	〇・五四	〇・五四
合和地產	二・一〇	（二・〇二五）	二・一〇	二・〇〇
新鴻基地產	七・六〇	（七・二〇）	七・六〇	七・〇五
新鴻基地產優先股	九・四〇	（八・八〇）	九・四〇	八・九〇
恒隆地產	二・四二五	（二・二〇）	二・五〇	二・二〇
建煌新記	〇・四六	（〇・四六）	〇・四六	〇・四四
建屋貸款	七・八〇	（七・七〇）	七・八〇	七・三〇
亞細安	〇・三一	（〇・三一）	〇・三三	〇・三〇
夏利文	二・〇二五	（一・九五）	二・一〇	二・〇〇
新景豐	〇・二〇	（〇・一[illegible]）	〇・二〇	〇・一九
廖創興	一・七〇		一・七〇	一・五八
百利保	〇・三四	（〇・三二）	〇・三五	〇・三五
百利保認股權	〇・〇二五		〇・〇二五	〇・〇三
漢國	〇・一七	（〇・一七）	〇・一七	〇・一七
信託公司（A）	四・八五	（四・六五）	四・九五	四・六五
信託公司（B）	〇・八五		〇・八五	〇・八四
明輝發展	四・〇五		四・〇五	四・〇五
利興發展	二・四〇	（二・二〇）	二・四〇	[illegible]
泰盛發展	一・三八	（一・三三）	一・三八	一・三二
國際城市	〇・七二	（〇・七一）	〇・七三	〇・六九
世紀城市	〇・二四	（〇・二三）	[illegible]	[illegible]
遠東發展	〇・六三	（〇・六一）	〇・六四	〇・六〇
海南發展	二・三〇	（二・三〇）	二・三〇	二・二〇
新世界發展	三・七〇	（三・五五）	三・七〇	[illegible]
捷達統一發展	〇・四〇	（〇・三七）	〇・四〇	〇・四〇
（工商類）				
怡和公司	一三・四〇	（一三・一〇）	一三・五〇	一二・八〇
怡和九厘半價券	七四・七%	（七三・〇%）	七五・〇%	七四・〇%
怡和認股證	一・八〇	（一・六九）	一・八〇	一・六五
和記黃埔	一七・九〇	（一六・八〇）	一八・〇〇	一六・五〇
和記黃埔優先股	一・〇八	（一・〇一）	一・〇八	一・〇四
和黃價券	八三・五%	（八二・〇%）	八四・〇%	八〇・〇%
和黃認股權	七・二五	（六・五〇）	七・二五	六・三五
太古洋行（A）	一八・五五	（一七・六〇）	一八・六〇	一七・二〇
太古洋行（B）	三・一〇	（二・九五）	三・一五	二・九〇
會德豐（A）	三・九五	（三・七二五）	三・九五	[illegible]
莊士集團	一・一七	（一・一九）	一・二四	一・一六
環球電子工業	七・五〇	（七・二五）	七・五〇	七・二〇
淘化大同	四・六〇	（四・四〇）	四・六〇	四・五〇
樂古印務（A）	二六・〇〇		二六・〇〇	二六・〇〇
樂古（B）	二・二〇		二・二〇	二・二〇
第一太平國際	一・四四	（一・四〇）	一・四五	一・三八
香港地毯	八・二〇	（八・〇〇）	八・二〇	八・〇〇
康力投資	一・二七	（一・三〇）	一・三四	一・二五
港機工程	八・一〇	（八・〇〇）	八・二〇	七・九〇
康力認股証	一・三三	（一・三三）	一・三五	一・二八
忠德石油	四・七〇		四・八〇	四・二〇
王氏工業	四・八二五	（五・〇五）	五・一〇	[illegible]
能達科技	四・八五	（五・〇〇）	五・〇〇	四・六五
星島報業	六・一五	（六・一五）	六・二〇	六・一〇
永安集團	二・四〇	（二・二二五）	二・四〇	二・二〇
寶威國際	二・一五	（二・一〇）	二・一五	二・〇五
雅利發	一・五五	（一・七〇）	一・八〇	一・五五
周生生	二・一〇	（一・九五）	二・一〇	二・〇五
菲立斯	〇・〇七	（〇・[illegible]）	〇・〇七	〇・〇七
紅寶石	二・一〇	（二・一〇）	二・一〇	二・一〇
生力啤	七・七〇	（七・七〇）	七・八〇	七・六〇
生力啤股權	一・四〇		一・五〇	一・三五
森那美	九・八〇		九・九〇	九・七〇
人頭馬	八・七〇		八・八〇	八・七〇
英之傑企業	三・一〇	（三・三五）	三・四〇	三・一〇
立興	四・六〇	（四・二〇）	四・六〇	四・三〇
虎豹	八・五〇		八・五〇	八・五〇
南順	三・二〇	（三・三〇）	三・三〇	三・三五
寶光	一・四六	（一・四五）	一・五〇	一・四〇
仁孚	一・五三	（一・五〇）	一・五四	一・四五
茂昌	一・九〇		一・九〇	一・七五
怡南	八・一〇	（八・〇〇）	八・一〇	八・一〇
愛美高	三・八〇	（四・二〇）	四・四〇	三・七〇
（百貨類）				
永安公司	一・三八	（一・三四）	一・三八	一・三二
先施公司	二八・二〇	（二八・〇〇）	二八・二〇	二八・〇〇
瑞興公司	一・九〇	（一・七五）	一・九〇	一・七五
鱷魚恤	五・九〇	（五・九〇）	六・〇〇	五・八〇
連卡佛（A）	七・五〇	（七・一〇）	七・六〇	七・一〇
連卡佛（B）	〇・七一	（〇・六〇）	〇・七二	〇・六五
裕華	一・九九	（二・〇二五）	一・九九	一・九九
（紡織類）				
南洋紗廠	五一・〇〇	（五二・〇〇）	五一・五〇	五一・〇〇
南豐紗廠	一三・〇〇		一三・〇〇	一三・〇〇
裕泰針織	八・二〇	（八・二〇）	八・二〇	八・二〇
協興針織	一・二五		一・二五	一・一五
南聯實業	六・七〇	（六・四五）	六・七〇	六・四五
眞善美製衣	二・七五	（二・四五）	二・八〇	二・五五
長江製衣	一四・八〇	（一三・五〇）	一五・〇〇	一三・六〇
麗新製衣	七・三〇	（七・三〇）	七・三〇	七・一〇
麗德	〇・八一	（〇・八一）	〇・八一	〇・七九
（酒店類）				
大酒店	二三・五〇	（二三・六〇）	二三・五〇	二三・四〇
遠東酒店	〇・八一	（〇・八二）	〇・八一	〇・七九
富豪酒店	[illegible]	（〇・二七）	[illegible]	〇・二五
富豪認股証	〇・〇二	（〇・〇三）	〇・〇二五	〇・〇二
凱聯酒店	〇・七二	（〇・七五）	〇・七八	〇・七二
百樂酒店	一・二五	[illegible]	一・二五	一・二五



「看見那些望子成龍的父母，從小便對孩[illegible]
[illegible]幾歲了?」雖然年齡是女人的秘密，但我還是公開的問她。

[illegible]公司屬下
夜總會

每段大字四個，小字三十四個，每天三元
日晚聯刊，每天六元，醫藥類每天四元
不折不扣，以四段爲限，聯刊不在此限

突破場數紀錄．橫跨兩年獻藝
徐小鳳越唱越旺
臨別演出在海城
結婚喜筵七項酬賓優待壽筵亦有贈送

天皇巨星徐小鳳在尖沙咀海城大酒樓夜總會由農曆癸亥年廿九獨家演出以來，極受聽衆歡迎，晚晚爆棚，座無虛設，惟由於新春期間，各大社團商號，紛紛在海城夜總會包廳舉行春節聯歡，並指定邀請徐小鳳演唱，致令一般喜歡欣賞徐小鳳歌聲者向隅。「海城」節目部有見及此，特別情商徐小鳳演期一延再延，徇衆要求，在海城夜總會作臨別演出，同時將節目推陳出新，酬謝歌迷一再捧場雅意，欲欣賞徐小鳳精彩演出者，請早訂座，電話三一六九三五八七，三一六九三五七一，總機三一六九九六八八接定座部。

農曆甲子年雙春兼閏月，緣婆好時年，海城大酒樓夜總會隆重慶祝，與衆同歡，凡於今年內惠顧結婚酒席滿十五席，即可免費獲得下列七項享用，計為：㈠免費提供美國豪華花車，㈡提供免費泊車位，㈢贈送供兩位用蜜月龍蝦餐，㈣免費借用華麗龍鳳裙掛，㈤免費提供複式結婚禮餅一座，㈥贈送西式結婚禮餅咭，㈦免費拍攝結婚彩照八張。此外，凡惠顧壽筵滿十席者，海城酒樓贈送生日蛋糕一座。請向營業部預定，電話三一六七七五七〇，三一六九三五八二。

海城大酒樓夜總會供應正宗粵菜，名廚主理，用料上乘，足夠斤両，酒席豐儉隨意，享譽國際。

海城大酒樓屬下，海城北京大飯店供應正宗京菜，定座電話三一七二二五五〇〇，三一七二二六五六三。

天皇巨星徐小鳳在尖沙咀海城酒樓夜總會演唱，極受歡迎，目前正作臨別演出。

海天酬賓貢獻
家庭歡樂食譜

尖沙咀海天酒樓在夜總會推出八百八十八元的酬賓宴後，極受嘉賓歡迎，每晚惠顧者衆，曾經在該夜總會晉飲食的人士都認為抵食，且可享受免費娛樂呀！

海天酒樓再接再勵，繼續在夜總會推出家庭歡樂食譜，計有四位用，六位用，八位用三款，菜芥入場費全免。今特綜合介紹於後：二百八十元四位用菜譜：紅燒鷄絲翅，海天一品鷄半隻，清蒸海上鮮一條，碧綠炒螺片，揚州炒飯，蜜瓜西米露。

四百廿元六位用菜譜：紅燒鷄絲生翅，海天一品鷄半隻，清蒸海上鮮一條，碧綠炒螺片，美果鮮蝦仁，揚州炒飯，蜜瓜西米露。

五百六十元八位用菜譜：乳豬燒味拼盤，紅燒鷄絲生翅，西檸煎軟鴨一隻，七彩牛柳絲，無錫肉骨頭，清蒸海上鮮兩條，揚州炒飯，干燒伊麵，蜜瓜西米露。

海天酒樓在夜總會供應酬賓宴，每席特價八百八十八元，茶芥及入場費全免，惠顧酒席五桌以上，酒水特價優待，菜譜如下：沙律大明蝦，（兩大熱葷）銀湖碧玉，西施鷄柳，燕液鷄絲生翅，玉掌鮮鮑片，菜膽瑤柱燉鷓鴣，清蒸雙喜斑，揚州炒飯，干燒伊麵，凍蜜瓜西米露，美點雙輝。

海天夜總會每晚設有表演，在十時卅分演出。

海天酒樓夜總會位於尖沙咀海運大廈三樓：該大廈具有大型停車場，停泊私家車十分方便。酒樓夜總會定座電話三一六七〇一八一。

寶島「影視玉女」陸勝蓮，由今晚起在尖沙咀美麗宮酒樓夜總會演出。

翡翠城茶舞
四歌星演出

香港翡翠城高級皇牌茶舞，每天下午三時至九時舉行，收費大衆化，享受最高尚，乃港島區最旺的一家夜總會。

近期頻頻增軍，邀聘十八組CINDY LING兩主任加盟後，日昨又有四組蘇姐率領新軍助陣，場面尤見熱鬧。配合原有二組凌韻，三組迪嘉，五組綺玲，六組林仙蒂，十二組王藍施，廿七組珍姐，十四組祖兒，十組主任聯合領導，陣容鼎盛，靚女雲集。

翡翠城茶舞常年酬賓，全場奉贈生力啤酒，合時生菓，由二月中開始推出幸運抽獎，免費請跳舞，江戶城日本料理請食晚飯，且有精彩艷舞參加助興，節目多姿多采，跑遍港九祇此一家。

茶舞時間兩大樂隊演奏，鄧美倫、于珮、劉安琪、劉韻虹四大歌星長駐主唱，音樂情調一流。翡翠城規模宏偉，佔地兩萬呎，裝潢豪華，電子化霓色，無柱圓形舞池，跳舞舒暢，十餘間不同裝飾華麗貴賓房，乃社交應酬唯一勝地。

李玲玉張華華
甘露演唱名歌

寶島中視唱片紅星李玲玉，台灣美艷歌星張華華，在灣仔六國飯店甘露夜總會演出。

李玲玉和張華華所唱的歌路不同，但都富於情感，所以在台灣各有擁躉，今在本港相逢，且同在「甘露」演出，誠屬歌台佳話。

甘露夜總會營業時間，每晚由九時至凌晨二時，但却增設海鮮晚飯，每天由下午五時至九時，不收入場券，菜價特平，特價小菜每款僅售十二元，計有椒鹽焗珍肝。珊瑚炸西施，西芹炸肉片，香煎芙蓉蝦，蝦米粉絲會節瓜，砵仔焗魚腸，粟米石斑塊，蜆芥鯪魚餅，北菰燴豆腐。

「今天不回家」享譽亞洲
姚蘇蓉感覺累
40歲退出歌壇

在歌壇近二十年，以一曲「今天不回家」而享譽亞洲，姚蘇蓉是感到太累了！

由十來歲開始，姚蘇蓉便開始她的歌唱生涯，她由台灣唱到香港，唱到東南亞。時至今日，她還到處走埠登台，但對于這些風塵僕僕的生活，她已感覺到「累」，她要讓自己休息一下，讓自己享受一下眞正家庭女性的閒適生活。

「我是唱累啦，也跑累啦，我想休息休息。四十歲以後，我打算中止這顚撲的生活方式，引退歌壇。」

姚蘇蓉自言并非一個事業型的女性，在事業方面，她沒有太大的野心。相反，她是個重家庭的人，一個較傳統的女性。

她覺得，雖然現今擁有輝煌事業的時代女性實不少，但在一般女性的心目中，家庭始終比什麼都重要。

「可能我是保守一點，但中止我的歌唱生涯，我却未感可惜。雖然，我并不討厭歌唱生涯，但二十年實在太夠了，太累了。」

姚蘇蓉若不唱歌，在家幹什麼，相夫教子。

「引退以後，除了照料家庭之外，我會着力于我自己的生意。在台灣，我有餐廳，在印尼我有一家橡根工廠。」原來，姚蘇蓉早已為自己打算好了一切。

幾年前，姚蘇蓉與其伍姓的丈夫，組織了家庭，現時他們的兒子都三歲了。

「我的丈夫也跟我一樣，是樂壇中人，也是唱歌的。」她說。

「哈，這樣很好，志同道合。」

「今年，我的兒子都三歲大啦！」她隨而豎起三個指頭。

「你的兒子是否跟你一樣，很愛唱歌？」我問：「母親是有名的淚盈歌后，父親又是唱歌的，他是否也擁有一身音樂細胞呢？」

「我不打算刻意去培養他在這方面的興趣，」姚蘇蓉搖着頭說：「我要他跟普通的小孩子，過沒有壓力的自由的孩提生活。」姚蘇蓉是個通情達

[illegible]員也好，都隨他喜歡了。

「看見那些望子成龍的父母，從小便對孩子施加壓力，抹煞了孩子應有純眞和發展，我的心實在不忍，這樣子，很是殘酷啦！」其實，姚蘇蓉也跟一般的母親一樣，都對兒子抱有莫大的希望，只是她不願犧牲兒子的純眞與自由，去換取將來的成就。

「只一個孩子，有打算再添一個嗎？」

「呵，我不添啦，我怕怕，一懷胎就是十個月，肚子大大，怪辛苦的。」姚蘇蓉說：「其次，我年紀已不輕了，不打算再生了。」

雖然姚蘇蓉確已非[illegible]

「姚蘇蓉，你今年幾歲了？」雖然年齡是女人的秘密，但我還是公開的問她。

「你說吧，我像多少歲呢？」她笑說。（未完）

海外及香港李氏宗親
17日祭祖李時佑主禮

海外李氏宗親總會，本港李氏宗親會，定於本月十七日（農曆二月十五，星期六）下午四時，在九龍尖沙咀彌敦道五十四至六十四號美麗都大廈十五樓F4座（電梯按十四字樓）海外李氏宗親總會會所，聯合盛大舉行祭祀太始祖典禮，將由該會首席會長李時佑及各首長主禮，禮畢分領胙肉，歡迎李氏宗親携同子姪參加。

尖沙咀海城酒樓夜總會屬下龍蝦餐廳，所供應龍蝦，天天由美國波士頓運到。

黑天鵝夜總會日場

84年大突破。創全新風格。

全新訓練青春美艷女侍：

體貼溫柔。黃大仙格。千依百順

淋漓盡興。回味無窮。公司制度

◁每票三元▷

每日上午十一時至下午八時正

地址：香港告士打道257號地下

地茂館

陸海通有限公司屬下機構

九龍彌敦酒店地庫

開設全港首創

家鄉地道經濟小菜

鄉土氣十足九大簋

☎3-885141　3-301049

越演越旺　皇牌茶舞

氣氛最高尚　情調第一流

VERSAILLES

香港翡翠城夜總會

下午三時至九時（免收入場）

高級皇牌茶舞

聯合領導：27珍姐　18 Ling　18 Cindy　14祖兒　12王藍施　6林仙蒂　5依玲　4蘇姐　3迪嘉　2凌韻　十組主任

全場奉贈生力啤酒。合時生菓

兩項精彩香艷熱舞助興

幸運獎：免費請跳舞　江戶城請食晚飯

香港灣仔柯布連道九號　電話：⑤744456 ⑤749551

飲食夜遊

海城大酒樓夜總會

雙春閏月好時辰　禮堂添滿歡樂人

幸有香車迎淑女　兼呈彩照奉翁姑

明日起盛大演出

凡於今年內惠顧結婚酒席滿15席即可享用：

1.免費提供美國豪華花車　2.提供免費泊車位

3.贈送供兩位用蜜月龍蝦餐

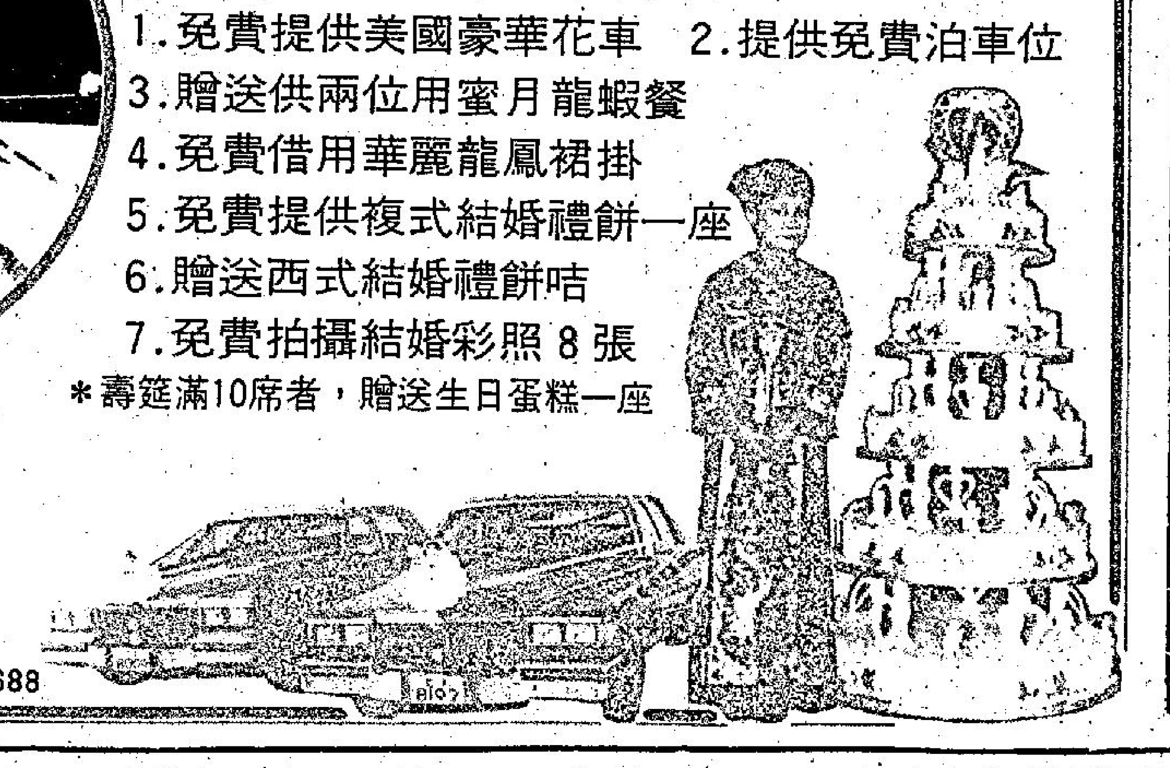
4.免費借用華麗龍鳳裙掛

5.免費提供複式結婚禮餅一座

6.贈送西式結婚禮餅咭

7.免費拍攝結婚彩照 8 張

*壽筵滿10席者，贈送生日蛋糕一座



徐小鳳

訂座電話：3-693587　3-693571　總機：3-699688

尖沙咀

美麗宮酒樓夜總會

三月十七日起

寶島玉女

陸勝蓮

十時四十五分演出

索夫兄妹艷舞

十一時四十五分演出

詩莉亞　周冰琪

林可慧

長駐主唱

黎兆華大樂隊伴奏

電話：3-696281-8

地址：九龍彌敦道130號　美麗華酒店新翼

六國飯店　陸海通有限公司屬下機構

甘露夜總會

全港獨具菲洲情調夜總會

台灣美艷紅星

張華華

九時四十五分演出

中視唱片紅星

李玲玉

十一時演出

海珊　施美香　江蕾　長駐主唱　一流樂隊演奏

正宗粵菜　午茶晚飯　點心精美　大小宴會　經濟小菜

JAMBO ROOM

電話：H-270721

你就是救星

垂危的病人急需輸血

請即到紅十字會捐血

電話：二八二零弍壹

招租

寫字樓租

五百元包雜費冷氣地毯

檯頭電話尖沙咀郵箱：

九八五一九

洗地毡

高頻震動噴洗地毡

華星清潔

K7777585

K7778839

K315171叫9396

商業

樂信婚姻

具規模　11年信譽

好客多　成功例多

即選資料★美加澳代理

報刊電視等多次訪問☎8935488

有限公司　自置鋪灣　伊利沙伯　23字B7

免費辦法及章程資料等詳刊天天日報全條廣告

免費中英文電腦卽選委托否隨尊意

每日十至八時星日十至一例假照常

幸福電腦婚姻有限公司

匯河內道2號5樓1045呎無看更免匙

24時答話③689986③665857

穩健十三載優客萬千供擇配

撮合遍世界彩視錄影助客尋

附傳播三百餘次訪問美加澳設分行

徵求

你要學嗎

你能運用正確文法字典音標而學會講寫流利英語對答嗎？H531921★

由初學數起至能講能寫

拼音班一月能拼各生字

會話班三月能流利對答

來學到府個別合班任擇

招生

待湊嬰兒

初生至八個月早上九時至下午八時請電話：H8842942陳太洽

刊登本報廣告請電二八零七零八

實行家庭計劃，提高生活水準。

合刊處

一　中區辦事處利源東街八號地下　電話：二弍五四九五．二弍壹弍三八

二　灣仔分域街十八號本報廣告部　電話：二七九三零七．二八零七零八

三　彌敦道壹零零號東英大廈弍零壹室生記租務處電話：六九八五五八

四　旺角荔枝角道廿二號東興大厦生記租務處電話：八零二七九七

五　九龍城周生生珠寶金行有限公司　太子道四三二號

六　青山道周生生金行有限公司　青山道三二六號

七　尖沙咀周生生珠寶金行有限公司　彌敦道二二九號

八　旺角周生生珠寶有限公司　彌敦道七零七號

九　深水埗周生生珠寶金行有限公司　大埔道四七號

（十）油蔴地周生生珠寶金行有限公司（彌敦道五二九號）

（十一）紅磡周生生珠寶金行有限公司　蕪湖街九九號

十二　荃灣周生生珠寶金行有限公司　荃灣青山道一九九五號C

十三　元朗周生生珠寶金行有限公司　元朗青山道八七號

十四　九龍太子道一五七號彌敦道交界東平大厦地下麗紅屋

（十五）荃灣周生生珠寶金行有限公司（衆安街六十一至六十三號）

（十六）紅屋兒童用品公司（九龍城獅子石道44號地下）

（十七）麗紅高級童裝公司（獅子石道四號地下）

效力大　收費廉

每段大字四個，小字三十四個，每天三元

日晚聯刊，每天六元　醫藥類每天四元

不折不扣，以四段為限　聯刊不在此限

涉及法律性廣告，請現同身份証

第十輪會談今午結束
將會發表聯合公報
預料公報以像以往一樣簡短

【本報訊】中（共）英就香港前途第二階段十二次會談今日第二天舉行，下午將有聯合新聞公報，一般預料，今次的新聞公報亦會像以往一樣簡短。

今早，英國代表團的三輛汽車在會談開始之前的數分鐘到達會場，他們沒有停車，只向在場記者微笑揮手。

北平今日的中、英文報章以很小的篇幅引述「新華社」消息，報導第十輪會談經已展開，至於「中國新聞社」報導說會談活動經驗的消息，北平的報章並無引述。

中（共）英會談以來，今天是首次在星期六舉行會議。會議昨日進行了三小時，「中國新聞社」表示，會談在活躍及輕鬆的氣氛下開始。

此外，英方代表團團長，英駐平大使伊文思爵士昨日邀請記者到大使官邸吃下午茶，由於大使館方面事先聲明「今夕只談風月」，因此雙方只談了一些會談之外的事。

出席是次茶敘的有伊文思爵士夫婦及其兩個兒子，港督尤德爵士，港府政治顧問麥若彬、大使館政治參贊高德平、經濟一等秘書狄威廉、首席新聞秘書殷拿吉及其會說廣府話的華籍夫人。

港督尤德爵士帶領廿多名香港記者參觀大使館，又對已往在大使館工作及居住的日子表示緬懷。他和記者談及香港的報業問題時表示，他在香港每天看五、六份中文報濱，又收看中文電視節目。

茶會舉行了一小時，散會時，大使一家與全體到訪記者拍照，留為紀念。

英國駐平大使伊文思（圖中）被記者問及對立法局討論「羅保動議」有何意見時拒絕作答。其左旁為港督，右旁為港府總翻譯主任鄭仰平。

畢奇已能移動手部
但將繼續昏迷七週

【本報訊】墮騎受傷之名騎師畢奇，據最近之醫事報告，可能繼續昏迷七個星期。

據消息謂，醫生曾告畢奇太太，彼等預期畢奇由失事之日起昏迷六至十二個星期，方能恢復知覺。

自二月十三日在沙田馬場墮馬後，畢奇即告昏迷，但情況已有顯著進展。

渠目前仍未醒覺，病勢頗重。

畢奇太太昨日表示，可能再過兩週渠便甦醒，亦可能要七個星期。我們實在不知。

但畢奇太太透露，畢奇對口語指示已有反應。渠已能張口，似乎試圖講話。渠亦能聽吩咐把手張合。

消費會已向港府建議
草擬多項管制法例
保障消費者之權益

【本報訊】消費者委員會總幹事張綠萍今晨表示，消費者應明白自己的權益和應盡的義務，才不致蒙受損失。

她指出，該會已向政府建議有關度量衡、分期付款購物、旅行社與保險方面的管制，目前上述建議正進行草擬法例，保障消費者的權益。

張綠萍指出，消費者的基本權益包括：㈠獲得正確的資料；㈡獲得安全的保障；㈢自由抉較型款價格，然後才決定購買。對於有關產品及服務的各方面條件，一定要查問清楚，所有單據證書，妥為保存，在發覺有不妥時，便可憑這些單據證書，向店方交涉，如果店方不予理會的話，還可向該會投訴，如果消費者能這樣做，起碼可以，獲得正確的資料，而且還實踐選擇的權益。

張女士說，在保障安全這方面，每一個消費者都有義務揭發不安全的產品，揭發最好的途徑，就是向本會投訴，過去揭發的危險產品，例如電插蘇、電火鍋、電子瓦罉等等，都是由消費者提供資料，而該會實驗證明不安全的。

另方面，香港標準及檢定中心總經理陳樹安博士指出：我想扼要提一下，香港標準及檢定中心（簡稱標檢中心）很快就會取得新的法定地位，發揮新的作用。「標檢中心自立成為新機構後，將會擴大服務宗旨，不僅以工商界為服務對象，而會為政府和消費者等服務。它還會致力於鼓勵和促進工商業實行標準化和品質保證制度，提高公衆對物料標準和產品標準的認識，從而提高產品品質，進一步保障消費者的健康和安全。」還有一個月左右的時間，座落在大埔工業邨按特定用途設計的「標檢大樓」就會落成啓用。新建「標檢大樓」面積更寬敞，設備更齊備。到時，標檢中心的服務範圍將會進一步擴大。

小評

大陸女傭是入境漏洞

據一項消息披露，人民入境事務處正研究大陸女傭來港工作的可能性。此項建議倘成事實的話，將成為大陸女移民湧入本港的一個最大漏洞。

消息謂，大陸女性將以合約方式來港工作，條件參照目前菲律賓女傭來港辦法。

問題是，菲籍女傭與大陸女傭的最大分別在於大部份港人在大陸有親友，而很少有菲籍親人。

倘若一位港人有意申請其大陸女親友移民來港，就會以合約方式……

六區議會擬提出討論「前途動議」

【本報訊】六個區議會的區議員已準備隨立法局之後，提出類似「羅保動議」的要求，使區議會有權在任何前途協議達成前，討論有關的方案，而其餘的十二區區議會目前則仍在觀望事件的發展，暫時未決定是否參加提出動議的行列。

其中深水埗區議員更希望在下週五（廿三日）的區議會上提出此動議，目前正收集其他區議員的意見，準備在下星期二先向區議會主席提出，將此動議列入議程。若獲區議會主席接納，便會在下週五的區議會上進行討論。

馬會祝百週年紀念
三新舊港督將出席
尤德麥理浩戴麟趾

【本報訊】最少三位港督會一起出席參加英皇御准香港賽馬會成立一百週年的慶祝會，他們是現任港督尤德爵士、前任港督麥理浩爵士及戴麟趾爵士。

目前未知對上三任的港督柏立基爵士是否亦可來港。

馬會為慶祝成立一百週年，將舉行一個大型嘉年華會、一次全體會員聚餐及在海洋公園舉行一次家庭同樂日。

區議會可論港前途
一高官表示

【本報訊】港府一位高層官員及立法局議員周梁淑怡均表示，區議會可以公開討論香港前途問題。

一位官員指出，只要有區議員在他所屬的議會中提出討論，而沒有其他議員反對，有關前途問題則可在會議上公開討論。

他並預測於未來數月，將會陸續有區議會討論香港前途問題。

立法局非官守議員周梁淑怡亦認為，區議會絕對有權討論香港前途問題，至於討論方式如何，則由區議會決定。周梁淑怡昨午為花卉展覽剪綵後對記者說，立法局提出動議討論香港前途問題，其中一個目標是希望香港市民有機會討論，而區議會是一個更具代表性的機構，所以區議會是有權討論前途問題。

警方調查一女子昏迷案
意外拘獲五名
逾期居留泰女

【本報訊】今晨一時，警方人員在旺角砵蘭街一間酒店調查一宗案件時，揭發有五名泰籍女子逾期居留，違犯入境條例，即將五泰女解署，在行動中，警方另帶走五名男子協助調查此案。

案中，有一名女子被發現昏迷一房間內，說服食過量藥物，獲送院檢驗。

警方是於今晨一時，接獲報告謂上址有人叫救命，前往調查，而揭發此案。

涉嫌逾期居留泰國女子今晨在旺角一酒店被帶署。

酒店內揭發仰藥昏迷女子噚送醫院救治。

馬會在明年四月起
增加入會費及月費
考慮繁殖「迷你馬」供愛馬者玩賞

【本報訊】馬會選會員前晚開會，決定增加馬會的入會費及每月會費。

馬會的入會費會自明年四月一日開始，增加至二萬七千五百元，現時的入會費錄一萬七千五百元，預料後年開始，入會費將至三萬元。

每月會費方面，將由二百三十元增至四百五十元。

……引起本港富有人士對迷你馬匹之興趣，以其可以在大花園中飼養，或在馬術表演時展出。相信馬會中許多人員對此頗感興趣，但馬田謂，直至有……之設施，與及有權力確保迷你馬匹獲得買主之適當照顧。

世界若干國家均有專門繁殖迷你馬匹之專門機構，但以英國最多。

馬田最近來港，旨在……

露宿中區及柴灣街頭巴士
不久將有棲身之所
已准許巴士在八個總站「過夜」

【本報訊】晚上在中區與柴灣街頭「露宿」之雙層巴士，不久將有「棲身」之所。

運輸署較早時所選擇可容納二百輛中華巴士之車站，頃已獲警方、消防署及其它有關政府部門之批准。

蓋以星期四日啓用之西環新填地臨時車廠，與……車廠之啓用，足以減輕柴灣之泊車問題。該廠原已於去年八月接收，因缺乏水電供應，致遲遲未啓用。

與此同時，運輸署官員謂，巴士在總站過夜之計劃，已在鴨脷洲及香港仔實行。

至於黃竹坑之車廠，預期年中可落成，能容納……

下次會談改地點
選定釣魚台賓館
戴卓爾夫人曾在此居住

【本報訊】中（共）英香港前途會談地點，另外還由下次開始改在釣魚台賓館舉行。

釣魚台賓館是中共「建國」十週年的「十大建設」之一，與北平火車站、「民族文化宮」、「軍事博物館」等著名建築物同時期興建，所以外國元首到北平訪問期間，都會住在該賓館。

消息指出，下次轉換場地，除在市區難找到適合的會場外，另外還顯示出中共對會談的重視。

釣魚台賓館位於北平城西部復興門，面積非常大，有十多棟獨立樓宇，每棟樓宇有獨特不同的風格。釣魚台賓館專門接待外國元首，例如前美國總統尼克遜、英國首相戴卓爾夫人等。

賓館保安措施非常嚴密，門口有衛兵看守，所有出入的人都要登記，中共「外交部」已通知採訪下次會談的記者，必須預先將乘坐的車輛號碼向「外交部」登記，否則不准進入會場。這次會是釣魚台賓館開放予記者進入，實為破天荒首次。

另外，釣魚台賓館其中一部份於最近對外開放，一般人可以入住，但每棟樓宇每日的租金卻收費高達一千多元「人民幣」（約港幣五千元左右）。

至於該會談用的地方，一般相信租金由中共方面支付。

圖為北平近郊玉淵潭畔淵潭公園旁的釣魚台賓館。

港府一位高官表示
賀維爵士下月訪港
將會透露會談進展

【本報訊】據港府一位高官透露：英國外相賀維爵士將於復活節前訪港，屆時將透過新聞界透露一些中（共）英香港前途會談進展情況。

該官員謂，賀維爵士抵港確實日期及行程尚未確定，但目前並沒有安排他到中國大陸訪問。

他續稱：當中共與英達成初步協議及簽訂草案後，會提交英國國會討論，國會可以提出修正，但需時數月方可作出最後決定。

該官員指出根據憲法雖然英國首相可以先提出決定，然後再由國會追認，但是，諸如重要有如香港前途的問題，一定會先經過國會進行辯論才作決定。

他重申，英國會辯論初步協議時，必定充份參考香港人的意見。而立法局將來根據羅保動議所作的辯論，便是其中一個反映香港人意見的渠道。

圖為英外相賀維爵士。

花卉展覽
明日結束

【本報訊】由市政局主辦的第十七屆花卉展覽，一連三日在大會堂展出，吸引不少市民參觀，花展明日結束。

展出花卉除盆卉外，另有插花及大型園圃，全部由市政局屬下的花圃栽種。此外，並有部份是參展的比賽作品，題目是「海底奇觀」，「我喜愛的節日」，由參加者自由發揮創作。

圖為「我喜愛的節日」參展比賽作品之一。

老婦失足
墮海溺斃

【本報訊】一名八十二歲老婦，於今晨在銅鑼灣避風塘一住艇上失足墮海溺斃。

據悉，今晨三時許，四十五歲，住家艇艇主高某，突然聽到水聲響起，立即起來查看，發覺不見了母親陳氏，遂請求隣近友好，在避風塘內打撈，但至天色黎明仍未尋獲。

今晨七時左右，距離陳氏墮海位置約多公尺外，有人發現一老婦浮屍，經過調查後，證實是凌晨墮海的陳氏。

消息指出，初步懷疑她可能於凌晨如廁時，不慎墮海遇溺，情況並無可疑。

今日天氣預測

天文台預測，今日吹和緩至清勁東風，有霧及有微雨，最高氣溫約攝氏廿度。

早上十時，天文台錄得室外氣溫攝氏十七度，濕度百分之九十四。

高潮：下午九時四十一分。
低潮：上午二時五十六分。

私營巴士商
擬成立商會

【本報訊】港九公私營巴士商將於下月中開始以集體力量爭取本身之利益。

彼等已向警方正式申請成立非牟利巴士商會之註册。

預料有七十家公司參加之新組織，將於下月中舉行第一次全體會員大會。

裕民財務要員被殺案
上訴法庭拒絕
內庭審訊申請

【本報訊】裕民財務公司高級職員被謀殺案，星期四日上訴法庭宣佈拒絕內庭審訊之申請。

法官於聆聽申請人之大律師等五小時半之陳詞後，宣佈不予接納，但未宣佈何人申請將案件在內庭審，祇謂並非律政司，亦非三十二歲之姓梁被告人。

但一家英文報謂，申請者係佳寧集團之首腦陳松青及其助手何桂全。二人被控身為佳寧投資公司董事而偽造賬目，尚待審訊。

傳公務員加薪幅度
平均約增百分之十

【本報訊】據一項消息傳出，政府建議公務員今年加薪幅度由百分之九點一至十一，低薪公務員加幅較大，目前各主要公務員團體已經草擬建議，將於下週呈交銓敘科。

消息來源透露，行政局建議公務員的薪金加幅是：月薪三千五百元以下，即總薪級表第一點至第十三點的公務員加幅為十點九六，即最低起薪點的薪金為一千九百元。而第十四點至五十一點，則建議平均加幅為九點一至九點五，職級越高，加薪幅度越少。

而第一薪級表低薪公務員的月薪二千零二十元至二千四百元的加幅，將可能是百分之十點零七至十一點九。

由於公務員團體對加薪幅度不滿，高級公務員評議會的三個團體，已經草擬反建議，而公務員總工會則認為，低薪公務員加幅應為百分十三點八，工會的反建議，將於下週呈交銓敘科。

教育行動組抨擊
當局有意拖延
採新教育政策

【本報訊】教育行動組主席夏文浩今晨認為，當局以半年時間來讓委員會議集各界對「國際教育顧問團報告書」的意見，實是一個拖延政策，只待中（共）英香港前途談判有結果才作決定。

夏文浩表示，該組成員將於今午往兩局非官守議員辦事處，就政府本年度的財政預算案和博彩稅發表意見。

他指出，對於當局本財政年度在教育方面的撥款增加實感到高興，因為在過往八年，教育經費只是有減無增，而他們亦曾就此事要求兩局議員反映其意見，但是徒勞無功。故此，他希望當局能注視教育方面的問題，在未來數年的教育撥款也能按年增加。

在博彩稅方面，夏氏又表示，當局藉增加稅收來彌補赤字實無可厚非，但不應向低下階層開刀。他認為，當局如欲增加資源，應增加博彩稅的稅率，但從本年度財政預算案看，博彩稅所增加之幅率實令人感到失望。

他建議當局應將博彩稅的稅率增加多百分之十，那便可得到超過十億元的收入，對彌補赤字有很大的幫助，同時，普羅市民也感到公平。

灣仔道街市餸菜價格

（每斤計）

鷄	十七元五角
鴨	十一元
上肉	十三元
牛肉	十九元
大魚	十二元
紅衫魚	九元六角
菜心	三元二角
荳角	八元
西芹	二元八角
西洋菜	二元
芥蘭	二元五角
芥菜	二元四角
黃芽白	一元六角

續奇蹟：淡市創奇蹟 雷聲一地
四週二千萬！
越睇越好笑，一笑再笑！越爆越夠響！

嘉禾 金寶 監製 第四週

炮響雙勇
五福星妙計兒弟作！原班人馬，齊齊上陣！
成龍 洪金寶 元彪 吳耀漢 岑建勳 葉德嫻 于嘉希
嘉禾 皇后 皇都 麗華 紅磡 京華 加四點
帝國 京華 金茂坪 金龍 洲 南灣 好景 紅磡 嘉禾 嘉華 皇后 皇都 嘉年

麗宮
大滿 特滿 週末 請早
佳諾公司 現實 諷刺 喜劇
媽咪先生
泰妮 嘉蘭 米高 基頓 主演
幽默 歌諷 刺的 笑料 清新 風趣 的情味
最後五天
臨光家闔會機握把
請速定座